

Sumário

Informações sobre cuidados e segurança

Instalação.....	228
Limpeza de discos.....	228

Informações gerais

Acessórios fornecidos.....	229
Códigos de região	229

Conexões

Conexão com TVs	230~232
Uso dos soquetes de vídeo composto (CVBS).....	230
Uso de soquetes S-Vídeo	230
Uso dos soquetes de vídeo composto (YPbPr).....	231
Modo Scan (seletor Progressive ou Entrelace).....	231
Uso de um acessório modulador de RF.....	232
Conexão com o cabo de alimentação	232

Conexões opcionais

Conexão com um aparelho HDMI/DVI.....	233
Uso de soquetes HDMI (High Definition Multimedia Interface).....	233
Conexão com um sistema estéreo	234
O sistema estéreo possui Dolby Pro Logic ou soquetes Audio In direito/esquerdo	234
Conexão com um receptor AV digital	234
O receptor possui um decodificador PCM, Dolby Digital ou MPEG.....	234
Conexão com um receiver multicanal.....	235
O receiver tem soquetes de entrada de áudio multicanal.....	235

Visão geral do produto

Painel frontal.....	236
Painel traseiro.....	237
Controle remoto	238

Guia rápido

Etapa 1: Inserção de pilhas.....	239
Uso do controle remoto para operar o sistema.....	239
Etapa 2 : Localização do canal de exibição.....	239
Etapa 3: Seleção do sistema de cores correspondente	240
Etapa 4: Definição do idioma.....	241
Idioma da exibição na tela (OSD).....	241
Idiomas dos menus de áudio, legenda e disco.....	241
Etapa 5: Ajuste dos canais das caixas acústicas	242

Reprodução a partir de um disco

Discos reproduzíveis.....	243
Formatos suportados.....	243

Recursos de reprodução

Como iniciar a reprodução do disco.....	244
Controle básico da reprodução.....	244
Pausa na reprodução	244
Seleção de título/capítulo/faixa.....	244
Parada da reprodução.....	244
Operações para reprodução de vídeo (DVD/VCD/SVCD)	245
Uso do menu do disco	245
Mais zoom	245
Continuação da reprodução a partir do último ponto de parada.....	245
Câmera lenta.....	245
Pesquisa de frente para trás/de trás para frente	245

Sumário

Seleção de diversas funções de repetição/reprodução aleatória.....	246
Modo de repetição da reprodução.....	246
Repetição de uma seção dentro de um capítulo/faixa.....	246
Reprodução aleatória.....	246
Exibição de informações sobre a reprodução do disco	247~248
Seleção de título/capítulo/faixa.....	247
Pesquisa por hora.....	247
Função de visualização prévia	248
Recursos especiais do DVD.....	248
Reprodução de um título	248
Alteração do idioma de áudio.....	248
Legenda	248
Recursos especiais para VCD e SVCD	249
Controle de reprodução (PBC)	249
Reprodução de Super Audio CD (SACD).....	249
Reprodução de um disco DivX®.....	250
Reprodução de MP3/WMA/JPEG/Kodak Picture	251~252
Operação geral	251
Seleção de reprodução	251
Visualização prévia (JPEG)	251
Ampliar/reduzir imagem (JPEG)	252
Reprodução com vários ângulos (JPEG)	252
Efeito Scan.....	252
Reprodução simultânea de músicas MP3/WMA e imagens JPEG.....	252
Opções do menu do DVD	
Uso do menu de configuração geral.....	253~255
Bloqueio/desbloqueio do disco para exibição.....	253
Programar reprodução (não aplicável aos formatos Picture CD/MP3/WMA/DivX®/SACD) ..	254
Idioma na tela	254
Protetor de tela – ligar/desligar.....	254
Sleep.....	255
Código de registro DivX®.....	255
Uso do menu de configuração de áudio.....	256~258
Saída analógica.....	256
Configuração de Áudio Digital	257
Áudio HDMI	257
Configuração das caixas acústicas.....	258
Aumento da taxa de amostragem do CD	258
Modo noite.....	258
Sincronização labial.....	258
Uso do menu de configuração de vídeo	259~262
Tipo de TV	259
Ajuste da exibição na TV	259
Ajuste de imagem	260
Imagem avançada.....	261~262
Uso do menu de configuração de preferências.....	262~265
Menu de legenda/áudio/disco.....	263
Controle de país.....	263
PBC (Controle de reprodução).....	264
Menu MP3/JPEG – Ligar/desligar	264
Alteração de senha	264
Restauração dos ajustes originais.....	265
Definição da fonte da legenda do DivX®.....	265
Outros	
Solução de problemas	266~267
Especificações	268
Glossário.....	269

Informações sobre cuidados e segurança

PERIGO!

Alta voltagem! Não abra o aparelho. Você corre o risco de levar um choque elétrico.

O aparelho não possui nenhuma peça que possa ser consertada pelo usuário. Todos os reparos devem ser executados por profissionais qualificados.

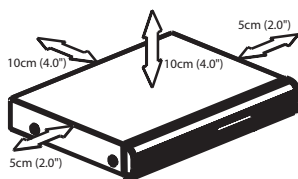
Instalação

Determinação do local ideal

- Coloque o aparelho em uma superfície plana, rígida e estável. Não o coloque sobre um tapete, por exemplo.
- Não coloque o aparelho em cima de outro equipamento que possa aquecê-lo (por exemplo, um receptor ou amplificador).
- Não coloque nada sob o aparelho (por exemplo, CDs, revistas).
- Instale esta unidade próximo à tomada AC e em um local no qual o plugue do adaptador AC possa ser facilmente alcançado.

Espaço para ventilação

- Coloque o aparelho em um local com ventilação adequada para evitar aumento da temperatura interna. Mantenha pelo menos 10 cm de distância das partes traseira e superior do aparelho e 5 cm à direita e à esquerda para evitar superaquecimento.



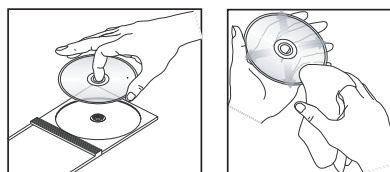
Evite altas temperaturas, umidade, água e poeira

- O equipamento não deve ser exposto a respingos ou gotejos de água.
- Não coloque sobre este equipamento nada que possa vir a danificá-lo (por exemplo, objetos contendo líquidos e velas acesas).

Limpeza dos discos

Alguns problemas (imagens congeladas ou distorcidas, interrupções no som, etc.) ocorrem porque o disco dentro do gravador está sujo. Para evitá-los, os discos devem ser limpos regularmente.

Para limpar o disco, use uma flanela. Passe-a sobre o disco fazendo movimentos em linha reta do centro do disco para a extremidade.



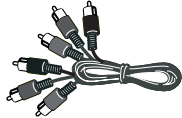
CUIDADO!

Não use solventes como gasolina, diluentes, produtos de limpeza disponíveis no mercado nem sprays antiestáticos destinados a discos analógicos. Como a unidade óptica (laser) do DVD player opera a uma potência superior à dos DVD e CD players comuns, CDs de limpeza destinados a esses aparelhos podem danificar a unidade óptica (laser). Por esse motivo, não use CDs de limpeza.

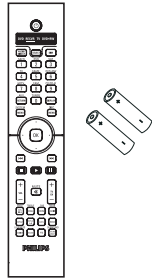
Informações gerais

Acessórios fornecidos

Cabo de vídeo composto (amarelo) e cabos de áudio (branco e vermelho)



Controle remoto e duas pilhas AA



Cabo de alimentação AC



Códigos de região

Este DVD player foi projetado para oferecer suporte ao Sistema de gerenciamento por região. Verifique o número do código regional na embalagem do disco. Se o número não coincidir com o número de região do aparelho (consulte a tabela a seguir), significa que talvez o aparelho não possa reproduzir o disco.

Dicas:

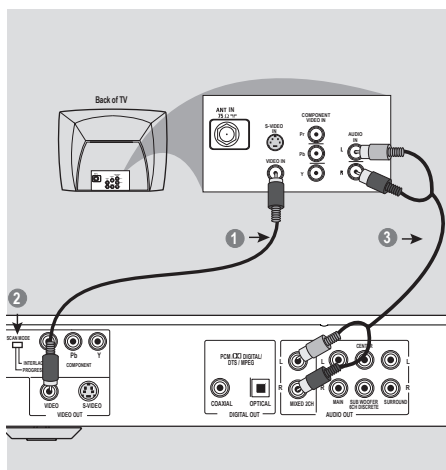
- Talvez não seja possível reproduzir sempre os discos CD-R/RW ou DVD-R/RW devido ao tipo de disco ou à condição da gravação.
- Se ocorrerem problemas na reprodução de um determinado disco, remova-o e tente outro. Não é possível reproduzir no DVD player discos com formatos impróprios.

Região	Discos que podem ser reproduzidos
Regiões dos EUA e do Canadá	
Regiões do Reino Unido e Europa	
Costa Pacífica da Ásia, Taiwan, Coreia	
Austrália, Nova Zelândia, América Latina	
Regiões da Rússia e Índia	
China, Ilhas Caicos, Ilhas Wallis e Futuna	

Português

Conexões

Conexão com TVs

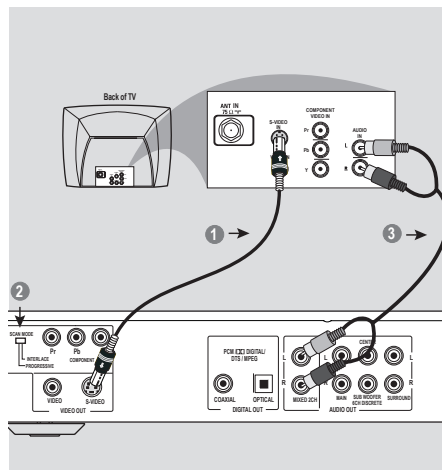


IMPORTANTE!

- Você só precisará usar uma das opções de conexão de vídeo a seguir, dependendo dos recursos de sua TV.
- Conecte o DVD player diretamente à TV.

Uso dos soquetes de vídeo composto (CVBS)

- 1 Use o cabo de vídeo de composto (amarelo) para conectar o soquete CVBS (VIDEO) do DVD player à tomada de entrada de vídeo (ou identificada como A/V In, Video In, Composite ou Baseband) na TV (cabo fornecido).
- 2 Ajuste a chave SCAN MODE para INTERLACE.
- 3 Para ouvir o som do DVD player na TV, use os cabos de áudio (branco/vermelho) para conectar os soquetes AUDIO OUT (D/E) do DVD player aos soquetes AUDIO IN correspondentes na TV (cabo fornecido).



IMPORTANTE!

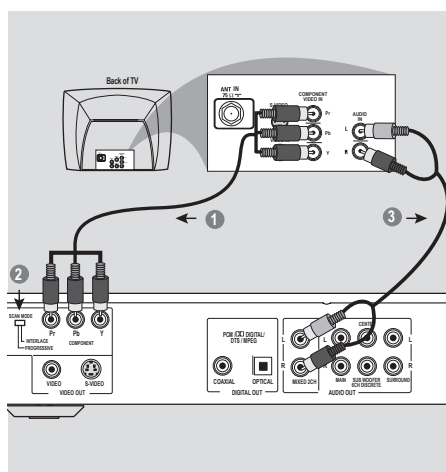
- Conexões S-Vídeo proporcionam melhor qualidade de imagem que vídeo composto. Essa opção deve estar disponível na TV.

Uso de soquetes S-Vídeo

- 1 Use o cabo S-Vídeo para conectar os soquetes S-Vídeo do DVD player aos soquetes de entrada S-VÍDEO (ou com rótulo Y/C ou S-VHS) na TV (cabo não fornecido).
- 2 Ajuste a chave SCAN MODE para INTERLACE.
- 3 Para ouvir o som do DVD player na TV, use os cabos de áudio (branco/vermelho) para conectar os soquetes AUDIO OUT (E/D) do DVD player aos soquetes AUDIO IN correspondentes na TV (cabo fornecido).

DICAS: Antes de fazer ou alterar conexões, certifique-se de que todos os dispositivos estejam desconectados da tomada

Conexões (continuação)



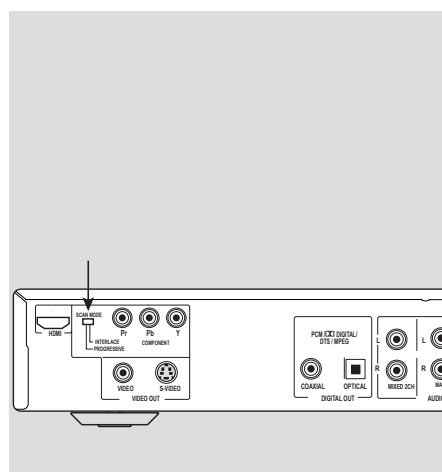
IMPORTANTE!

– A qualidade de vídeo Progressive Scan só é possível quando se usa YPbPr. É necessária uma TV com Progressive Scan.

Uso dos soquetes de vídeo composto (YPbPr)

- 1 Use os cabos vídeo componente (vermelho/azul/verde) para conectar os soquetes YPbPr do DVD player aos soquetes de entrada de vídeo componente (ou identificados como YPbPr) na TV (cabo não fornecido).
- 2 Ajuste a chave SCAN MODE para PROGRESSIVE.
- 3 Para ouvir o som do DVD player na TV, use os cabos de áudio (branco/vermelho) para conectar os soquetes AUDIO OUT (E/D) do DVD player aos soquetes AUDIO IN correspondentes na TV (cabo fornecido).

DICAS: Antes de fazer ou alterar conexões, certifique-se de que todos os dispositivos estejam desconectados da tomada



Modo Scan

(seletor Progressive ou Entrelace)

Esta comutação alterará o tipo de saída do sinal na saída de vídeo componente do DVD player.

Entrelace:

Selecione { **Interlace** } (Entrelace) quando conectado a uma TV padrão (formato entrelace).

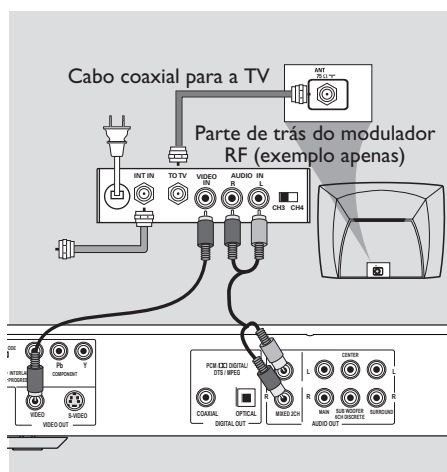
Progressive:

Selecione { **Progressive** } se a TV aceitar sinais progressivos (480/576p) para aproveitar a reprodução precisa de cores e imagens de alta qualidade.

Dicas:

- No Modo progressive, as imagens com proporção de 4:3 são esticadas horizontalmente na TV widescreen. Altere os ajustes de proporção da imagem em { PSCAN FORMAT } (FORMATOPSCAN) de acordo com sua preferência.
- Algumas TVs e projetores não são compatíveis com este DVD player. Se a imagem estiver distorcida durante os sinais da função Progressive, ajuste a chave SCAN MODE para { Interlace } (Entrelace).

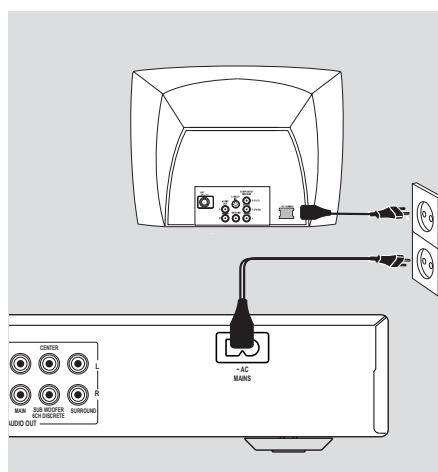
Conexões (continuação)



IMPORTANTE!

– Se a TV tiver uma única tomada Antena In (ou identificada como 75 ohm ou RF In), você precisará de um modificador de RF para a reprodução do DVD player na TV. Consulte uma loja de produtos eletrônicos ou entre em contato com a Philips para obter detalhes sobre a disponibilidade e as operações do modificador de RF.

Conexão com o cabo de alimentação



Após concluir todas as conexões corretamente, conecte o cabo de alimentação AC à tomada de alimentação.

Nunca faça ou mude conexões com a energia ligada.

Se nenhum disco estiver inserido, pressione **STANDBY ON** no painel frontal do DVD player.

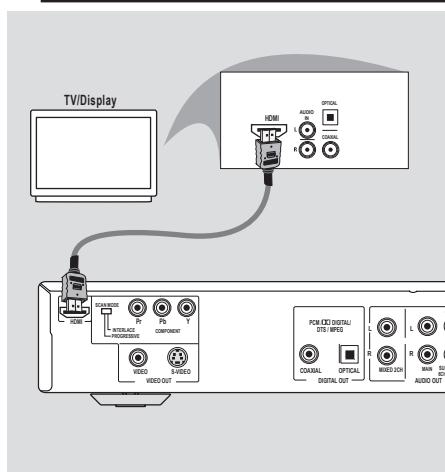
Uso de um acessório modificador de RF

- 1 Use o cabo vídeo componente (amarelo) para conectar a tomada CVBS do DVD player à tomada de entrada de vídeo do modificador de RF.
- 2 Use o cabo coaxial de RF (não fornecido) para conectar o modificador de RF à tomada de RF da TV.
- 3 Para ouvir o som do DVD player na TV, use os cabos de áudio (branco/vermelho) para conectar os soquetes AUDIO OUT (E/D) do DVD player aos soquetes AUDIO IN correspondentes na modificador de RF (cabo fornecido).

DICAS: Antes de fazer ou alterar conexões, certifique-se de que todos os dispositivos estejam desconectados da tomada

Conexões opcionais

Conexão com um aparelho HDMI/DVI



Uso de soquetes HDMI (High Definition Multimedia Interface)

- Os soquetes HDMI conectam transmissões digitais inalteradas e não compactadas para proporcionar a maior e mais nítida qualidade de som e imagem.
- Oferecem o recurso “plug and play” por meio de um único cabo para saídas de áudio e vídeo.
- Use um cabo HDMI (não fornecido) para conectar o soquete HDMI OUT no DVD player ao soquete HDMI IN em um aparelho compatível com HDMI (por exemplo, PC, DVD player, decodificador).
 - Pode levar alguns instantes para que o DVD player e o dispositivo de entrada se comuniquem e sejam iniciados.
 - A reprodução é iniciada automaticamente.

- Vá para a página 257 para obter informações detalhadas sobre o ajuste de HDMI.

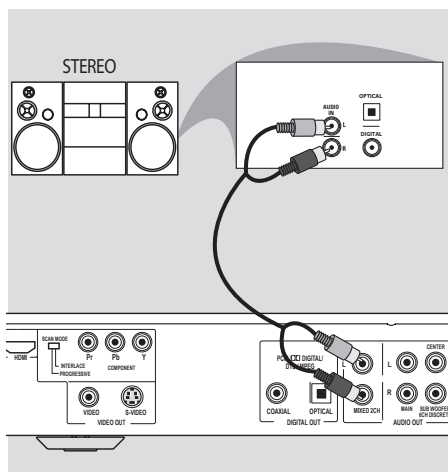
Dica:

– Se estiver utilizando o HDMI como origem de áudio, verifique se { Digital Output } (Saída digital) está ajustado para { PCM Only } (PCM somente) (consulte a página 257).

DICAS: Antes de fazer ou alterar conexões, certifique-se de que todos os dispositivos estejam desconectados da tomada

Conexões opcionais (continuação)

Conexão com um sistema estéreo



O sistema estéreo possui Dolby Pro Logic ou soquetes Audio In direito/esquerdo

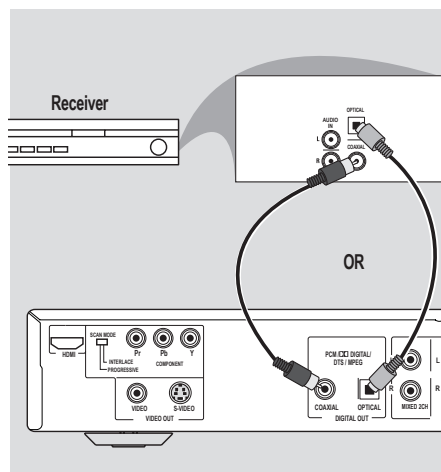
- 1 Selecione uma das conexões de vídeo (CVBS VIDEO IN, S-VIDEO ou COMPONENT VIDEO IN), dependendo das opções disponíveis na TV.
- 2 Alterne o seletor SCAN MODE para INTERLACE em uma conexão CVBS ou S-VIDEO.
- 3 Alterne o seletor SCAN MODE para PROGRESSIVE em uma conexão COMPONENT VIDEO com uma TV Progressive Scan.
- 4 Use os cabos de áudio (branco/vermelho) para conectar os soquetes AUDIO OUT (D/E) do DVD Player aos soquetes AUDIO IN correspondentes no sistema estéreo (cabo fornecido).

Dica:

– Para obter ótima qualidade de som estéreo, sempre conecte os canais esquerdo e direito da saída multicanal e ajuste a opção { Analog Output } (Saída analógica) para { Stereo } (Estéreo). Consulte a página 256.

DICAS: Antes de fazer ou alterar conexões, certifique-se de que todos os dispositivos estejam desconectados da tomada

Conexão com um receptor AV digital



O receptor possui um decodificador PCM, Dolby Digital ou MPEG

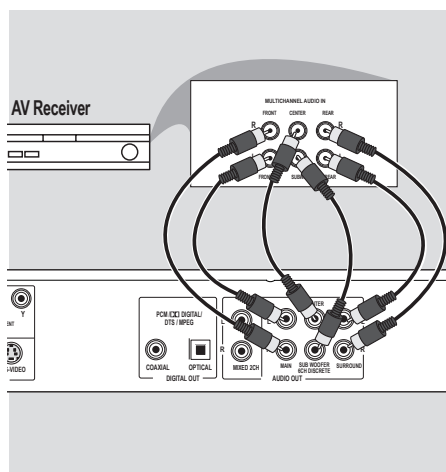
- 1 Selecione uma das conexões de vídeo (CVBS VIDEO IN, S-VIDEO ou COMPONENT VIDEO IN), dependendo das opções disponíveis na TV.
- 2 Conecte a tomada COAXIAL ou OPTICAL do DVD player ao soquete Digital Audio In correspondente no receptor (cabo não fornecido).
- 3 Ajuste a saída digital do DVD player para PCM-Only (PCM-Somente) ou ALL (TUDO), dependendo dos recursos do receptor. Consulte a página 257 {Digital Output} (Saída digital).

Dica:

– Se o formato de áudio da saída digital não for compatível com os recursos do receptor, será produzido um som alto e distorcido ou nenhum som.

Conexões opcionais (continuação)

Conexão com um receiver multicanal



O receptor tem soquetes de entrada de áudio multicanal

- 1 Selecione uma das conexões de vídeo (CVBS VIDEO IN, S-VIDEO ou COMPONENT VIDEO IN), dependendo das opções disponíveis na TV.
- 2 Conecte os soquetes direito e esquerdo da saída de áudio das caixas acústicas principal e surround aos soquetes de entrada correspondentes no receptor (cabo não fornecido).
- 3 Conecte as saídas de áudio da caixa acústica central e do subwoofer aos soquetes de entrada correspondentes no receptor (cabo não fornecido).
- 4 Ajuste { Analog Output } (Saída analógica) do DVD player para { Multi-channel } (Multicanal) para ativar a reprodução de discos gravados em multicanal (consulte a página 256 { Analog Output }).

Dica:

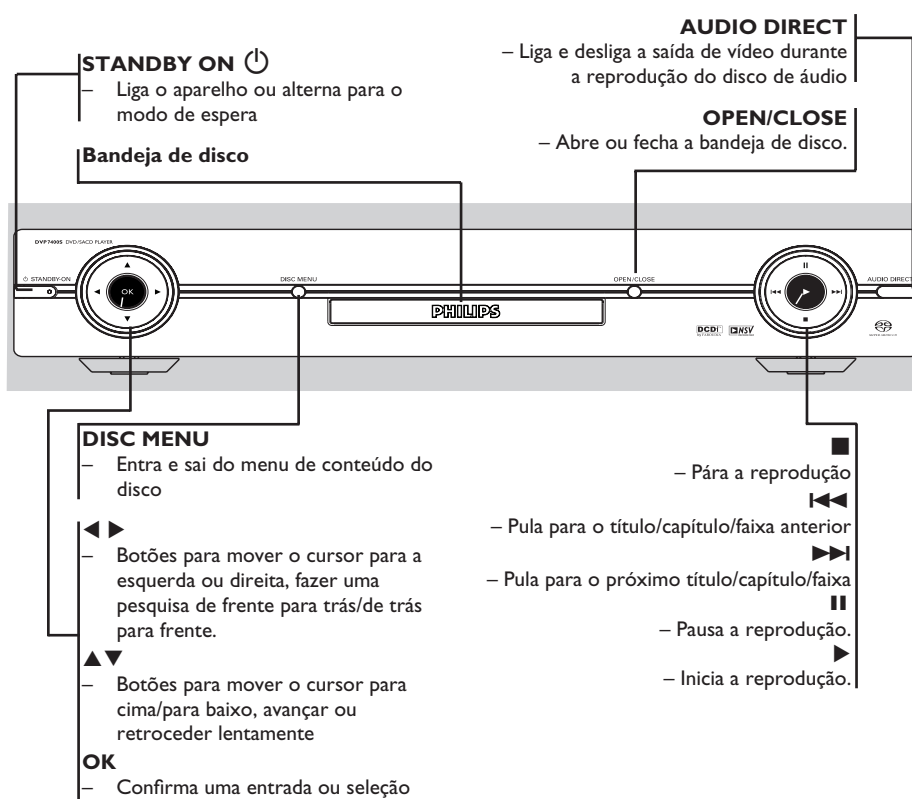
– Se o subwoofer for equipado com seu próprio amplificador, a conexão do subwoofer deverá ser feita diretamente com o subwoofer.

Português

DICAS: Antes de fazer ou alterar conexões, certifique-se de que todos os dispositivos estejam desconectados da tomada

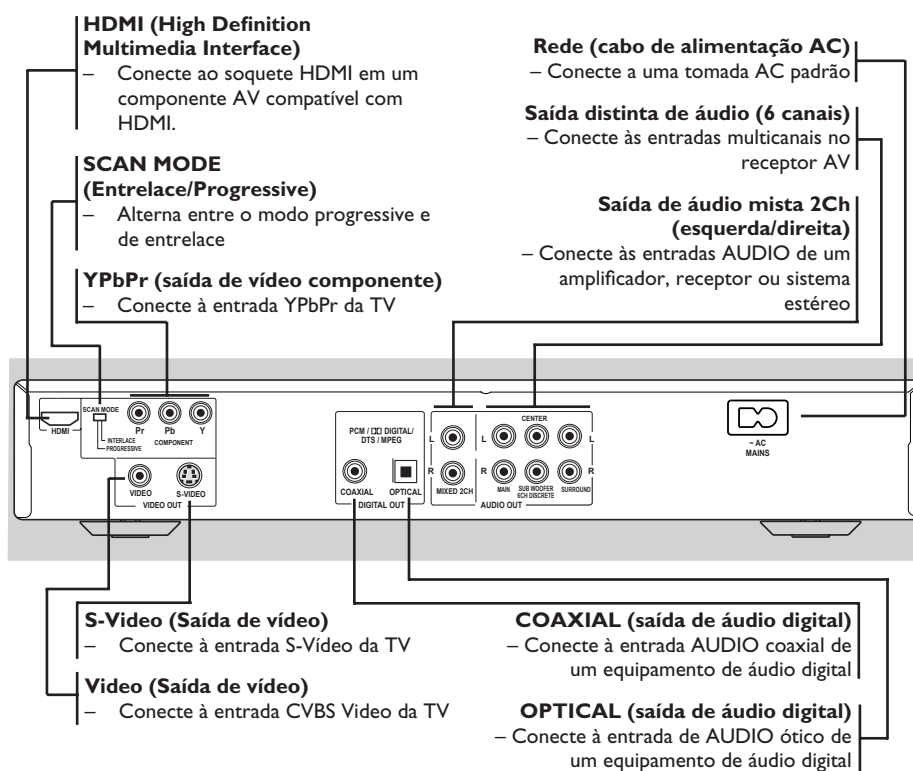
Visão geral do produto

Painel frontal



Visão geral do produto (continuação)

Painel traseiro

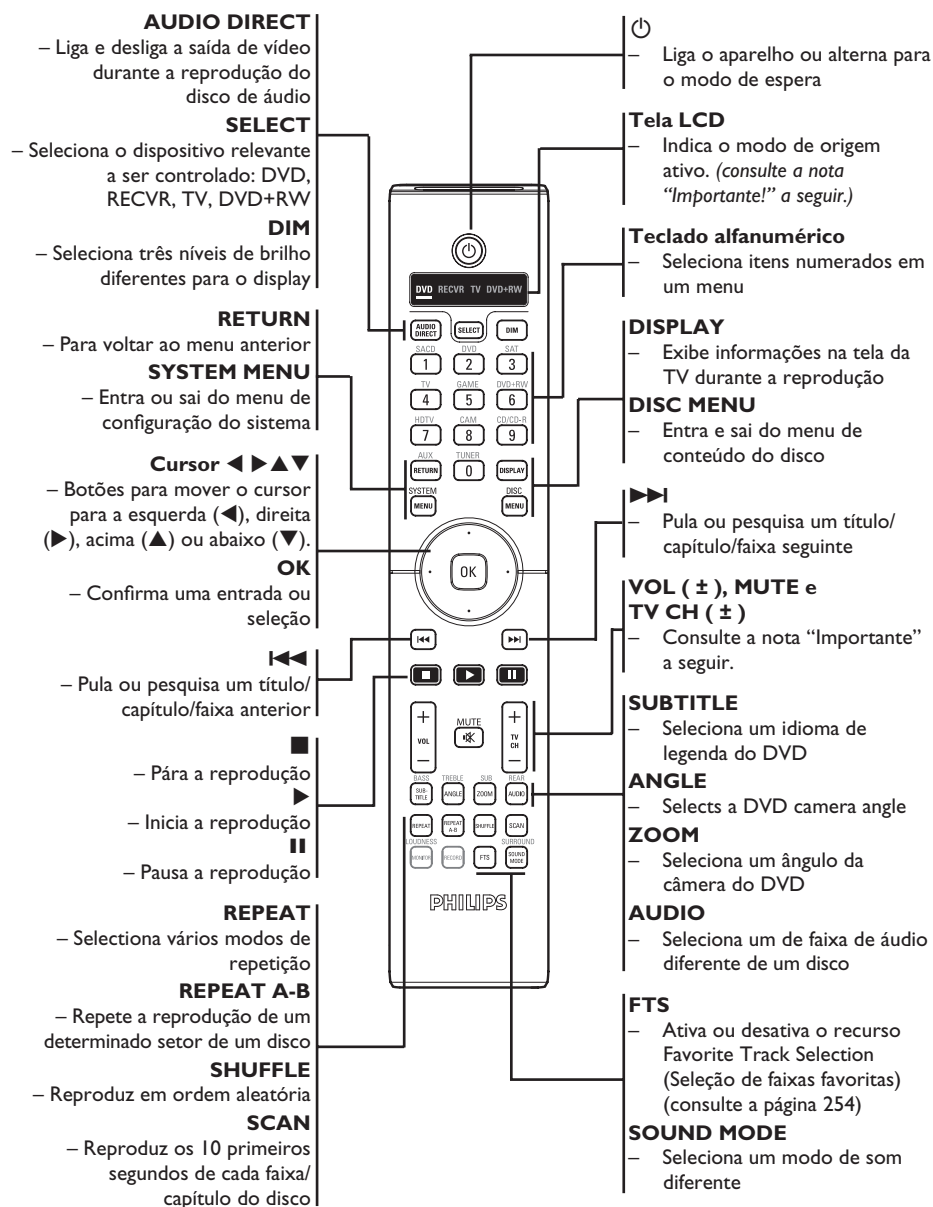


Português

Cuidado: Não toque nos pinos internos das tomadas no painel traseiro. Uma descarga eletrostática pode causar danos permanentes ao sistema

Visão geral do produto (continuação)

Controle remoto

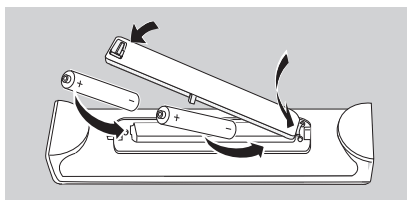


Importante!

- Este controle remoto é um controle de sistemas Philips capaz de controlar outros equipamentos Philips (por exemplo, videocassetes, TVs ou DVD-RW players).
- No caso de outros equipamentos, consulte seus manuais do usuário conforme necessário.

Guia rápido

Etapa 1 : Inserção de pilhas

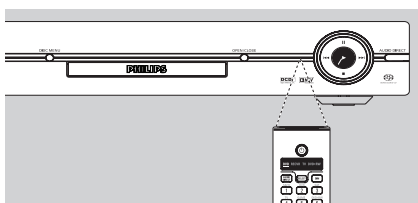


- 1 Abra o compartimento das pilhas.
- 2 Insira duas pilhas do tipo R06 ou AA, seguindo as indicações (+ -) no interior do compartimento.
- 3 Feche a tampa.

CUIDADO!

- Remova as pilhas se estiverem descarregadas ou se não precisar usar o controle remoto por um período longo.
- Não use pilhas novas e velhas ou de diferentes tipos.
- As pilhas contêm substâncias químicas que exigem cuidados especiais em seu descarte.

Uso do controle remoto para operar o sistema



- 1 Aponte o controle remoto diretamente para o sensor de infravermelho (IR) no painel frontal.
- 2 Não coloque objetos entre o controle remoto e o DVD player durante a operação.

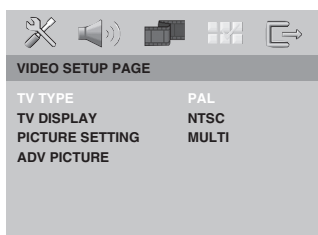
Etapa 2 : Localização do canal a ser exibido

- 1 Pressione **STANDBY-ON** no DVD player para ligá-lo.
- 2 Ligue a TV e ajuste-a para o canal de entrada de vídeo correto. Você deverá ver o fundo azul do DVD.
 - Normalmente este canal está entre os canais mais baixos e mais altos e pode chamar-se FRONT, A/V IN ou VIDEO. Consulte o manual da TV para obter informações detalhadas.
 - Uma outra opção é ir para o canal 1 da TV e pressionar o botão Channel para baixo várias vezes até o canal Video In aparecer.
 - O controle remoto da TV também pode ter um botão ou comutador para a escolha dos diferentes modos de vídeo.
 - Ou, selecione o canal 3 ou 4 da TV, caso esteja usando um modulador de RF.
- 3 Se estiver usando um equipamento externo (ex.: um aparelho de som ou receptor), ligue-o e selecione a fonte de entrada apropriada usada para conectar na saída do DVD player. Para mais detalhes, consulte o manual do equipamento em questão.

Guia rápido (continuação)

Etapa 3 : Seleção do sistema de cores correspondente

O sistema de cores do DVD player, do DVD e da TV devem ser iguais para que o disco seja reproduzido. Antes de mudar o sistema da TV, determine seu sistema de cores.



- 1 Pressione **SYSTEM MENU**.
- 2 Pressione **▶** repetidamente para selecionar { **Video Setup Page** } (Página Conf. Vídeo).
- 3 Pressione **▲ ▼** para selecionar { **TV Type** } (Tipo de TV) e, em seguida, pressione **▶**.
- 4 Use as teclas **▲ ▼** para selecionar uma das seguintes opções:

{ **PAL** }

Selecione esta opção se a TV conectada tiver o sistema de cores PAL. Isso mudará o sinal de vídeo de um disco NTSC e sua saída será no formato PAL.

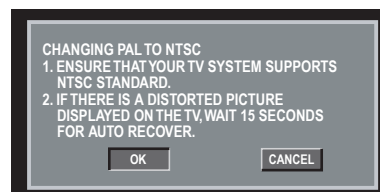
{ **NTSC** }

Selecione esta opção se a TV conectada tiver o sistema de cores NTSC. Isso mudará o sinal de vídeo de um disco PAL e sua saída será no formato NTSC.

{ **Multi** }

Selecione esta opção se a TV conectada for compatível com NTSC e PAL (multissistema). O formato do sinal de saída ficará de acordo com o sinal de vídeo do disco.

- 5 Selecione um ajuste e pressione **OK**.
→ Siga as instruções mostradas na TV para confirmar a seleção (se houver alguma).



- 6 Pressione **◀** para realçar { **Yes** } (Sim) e **OK** para confirmar.

Dicas:

- Antes de alterar o ajuste de cores atual, verifique se a TV suporta o sistema de TV selecionado.
- Se não for exibida a imagem correta na TV, aguarde 15 segundos pela recuperação automática.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione **◀** para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

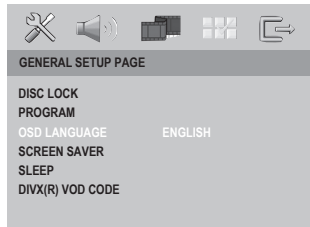
Guia rápido (continuação)

Etapa 5: Definição do idioma

As opções de idioma são diferentes, dependendo do país. Elas podem não corresponder às ilustrações do manual do usuário.

Idioma da exibição em tela (OSD)

Selecione esta opção para alterar o idioma do menu de exibição na tela do DVD player. O idioma do menu (OSD, idioma de exibição na tela) do sistema não será alterado; a configuração que você fez será mantida.



- 1 Pressione **SYSTEM MENU**.
- 2 Pressione **►** repetidamente para selecionar { **General Setup Page** } (Página Conf. Geral).
- 3 Pressione **▲ ▼** para selecionar { **OSD Language** } (Idioma na tela) e, em seguida, pressione **►**.
- 4 Use **▲ ▼** para selecionar um idioma e **OK** para confirmar.

Idiomas de áudio, legenda e menu do disco

É possível escolher sua trilha sonora ou seu idioma preferido dos idiomas de áudio, legendas e menu do disco. Se o idioma selecionado não estiver disponível no disco, será utilizado o idioma padrão do disco.



- 1 Pressione **SYSTEM MENU**.
- 2 Pressione **►** repetidamente para selecionar { **Preference Page** } (Pág. Preferências).
- 3 Pressione **▲ ▼** para realçar uma das opções abaixo e, em seguida, pressione **►**.
 - { **Audio** }
Selecione esta opção para alterar o idioma da trilha sonora.
 - { **Subtitle** } (Legenda)
Selecione esta opção para alterar o idioma da legenda.
 - { **Disc Menu** } (Menu do disco)
Selecione esta opção para alterar o idioma do menu do disco.
- 4 Use **▲ ▼** para selecionar um idioma e **OK** para confirmar.

Se o idioma desejado não estiver na lista, selecione { OTHERS } (OUTROS). Use o teclado numérico (0 a 9) do controle remoto para inserir o código de quatro dígitos do idioma 'XXXX' (consulte a página 5 'Language Code' (Código de idioma) e pressione **OK**).
- 5 Repita as etapas 3 - 4 para definir outros idiomas.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione **◀** para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu

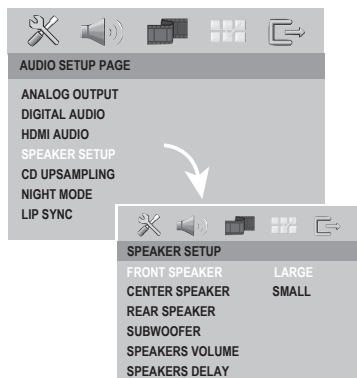
Guia rápido (continuação)

Etapa 5: Ajuste dos canais das caixas acústicas

É possível ajustar individualmente os retardos (somente para as caixas central e surround) e o nível de volume das caixas acústicas. Esses ajustes permitem otimizar o som de acordo com ambiente e a configuração.

Importante!

Os ajustes das caixas acústicas estão disponíveis para saídas multicanais.



- 1 Pressione **SYSTEM MENU**.
- 2 Pressione **▶** repetidamente para selecionar { **Audio Setup Page** } (Página Conf. Áudio).
- 3 Pressione **▲ ▼** para selecionar { **Speaker Setup** (Configuração das Cxs. de Som) } e, em seguida, pressione **▶**.

- 4 Pressione **▶** para entrar em um submenu
- 5 Use as teclas **▲ ▼** para selecionar uma das seguintes opções:

{ **FRONT SPEAKER, CENTER SPEAKER, REAR SPEAKER** }
(CAIXAS ACÚSTICAS FRONTAL, CENTRAL E TRASEIRA)

[OFF] (Não) (somente para caixas acústicas central e surround)

Selecione quando nenhuma caixa acústica estiver conectada.

[LARGE] (Grandes)

Selecione quando as caixas acústicas conectadas puderem gerar sinais de baixa frequência inferiores a 120 Hz.

[SMALL] (Pequenas)

Selecione quando as caixas acústicas conectadas não puderem produzir sinais de baixa frequência inferiores a 120 Hz.

{ **SUBWOOFER** }

[ON] (Sim)

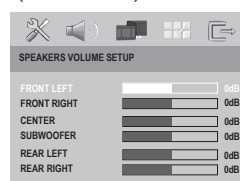
Selecione quando um subwoofer estiver conectado.

[OFF] (Não)

Selecione quando nenhum subwoofer estiver conectado.

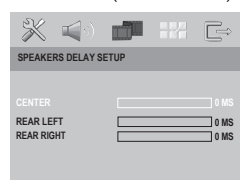
{ **SPEAKERS VOLUME** } (VOLUME DAS CXS. SOM)

Ajuste do nível de volume de cada caixa acústica (-6dB ~ +6dB).



{ **SPEAKERS DELAY** } (ATRASO DAS CXS. DE SOM)

Ajuste dos retardos em relação à posição ou à distância de audição das caixas acústicas central e surround (0MS ~ 15MS).



- 6 Pressione **◀ ▶** para fazer o ajuste que melhor se adapte às suas preferências de som surround.
- 7 Pressione **OK** para confirmar.

Dicas:


– Use um ajuste de retardo mais longo quando as caixas acústicas surround estiverem mais próximas do ouvinte do que as frontais.

– Um tom de teste será gerado automaticamente para ajudá-lo a avaliar o nível de som de cada caixa acústica.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione **◀** para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Reprodução a partir de um disco

IMPORTANTE!

- A exibição do ícone de restrição 'X'  na tela da TV quando se pressiona um botão significa que a função não está disponível no disco atual ou naquele momento.
- Os discos e DVD players são projetados com restrições regionais. Antes de reproduzir um disco, certifique-se de que ele pertence à mesma zona que o aparelho.

Discos reproduzíveis

Com este DVD player, você pode reproduzir os seguintes discos:

DVD Video (Digital Versatile Disc)



DVD±RW (DVD regrável)

Formatos de áudio/vídeo ou arquivos MP3/WMA/JPEG/DivX®.



DVD±R (DVD gravável)

Formatos de áudio/vídeo ou arquivos MP3/WMA/JPEG/DivX®.



CD-R (CD-gravável)

Formatos de áudio/vídeo ou arquivos MP3/WMA/JPEG/DivX®.



CD-RW (CD-regravável)

Formatos de áudio/vídeo ou arquivos MP3/WMA/JPEG/DivX®.



SACD (Super Audio Compact Disc)



CD de áudio (Compact Disc Digital Audio)



CD de vídeo (Formatos 1.0, 1.1 e 2.0)



CD Supervídeo



Disco MP3



Disco DivX®

(DivX® 3.1 I, 4.x, 5.x, 6.x e DivX® Ultra)



Formatos suportados

Faixas MP3

- As extensões de arquivos devem ser '.mp3'.
- Formato JPEG/ISO
- Exibição de 30 caracteres no máximo.
- Frequências de amostragem suportadas: (MPEG-1) 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz (MPEG-2) 16 kHz, 22,05 kHz, 24 kHz
- Taxas de bits suportadas: (MPEG-1) 32 ~ 256 kbps (MPEG-2) 16 ~ 160 kbps

Imagens JPEG

- As extensões de arquivos devem ser '.JPG', não '.JPEG'.
- Formato JPEG/ISO
- Apenas imagens estáticas com padrão DCF ou imagens JPEG, por exemplo, TIFF, podem ser exibidas.



Filmes DivX®

- As extensões de arquivos devem ser '.AVI', '.MPG', '.MPEG,' ou '.DIVX'.
- DivX® 3.1 I, 4.x, 5.x, 6.x e DivX® Ultra
- Compensação exata de movimento Q-pel
- Reprodução GMC (Global Motion Compensation, Compensação global de movimento).

DICAS: Alguns discos não podem ser reproduzidos neste DVD player devido à configuração e às características do disco ou devido à condição do software de criação e gravação utilizado.

Recursos de reprodução




Como iniciar a reprodução do disco

- 1 Pressione **SELECT** no controle remoto até que 'DVD' acenda no display do controle remoto (consulte o tópico sobre controle remoto na página 238).
 - 2 Ligue a TV no canal correto para o DVD player (por exemplo, 'EXT', '0' e 'AV').
 - 3 Pressione **STANDBY-ON**  para ligar o DVD player.
 - 4 Pressione **OPEN CLOSE** na parte frontal do DVD player.
 - 5 Insira um disco na bandeja com a etiqueta voltada para cima e pressione **OPEN CLOSE**.
→ No caso de discos de dupla face, coloque o lado que deseja reproduzir voltado para cima.
 - 6 A reprodução poderá ser iniciada automaticamente.
Caso não seja, pressione **PLAY** .
- Se aparecer um menu de disco na TV, consulte a página 245, "Uso do menu do disco".
 - Se o bloqueio de canais foi ativado para o disco inserido, é necessário inserir sua senha de seis dígitos (consulte a página 264).
 - Para obter mais informações sobre recursos de reprodução, consulte as páginas 244~252.

Controles básicos da reprodução

A menos que haja uma instrução contrária, todas as operações descritas aqui baseiam-se na operação do controle remoto.

Pausa na reprodução

- 1 Durante a reprodução, pressione **PAUSE**  para pausar a reprodução e exibir uma imagem estática.
→ Não haverá saída de som.
- 2 Pressione **PAUSE**  novamente para selecionar o quadro da imagem seguinte.
- 3 Para continuar a reprodução, pressione **PLAY**  novamente.

Seleção de título/capítulo/faixa

- Pressione **◀◀ / ▶▶** ou use o teclado alfanumérico (0 a 9) para ir para o título/capítulo/faixa anterior ou seguinte.
→ A reprodução pula para o título/capítulo/faixa selecionado.
- Durante a repetição da reprodução de um título/capítulo/faixa, pressione **◀◀ / ▶▶** para repetir o mesmo título/capítulo/faixa.

Parada da reprodução

- Pressione **STOP** .

Dicas:

- O Protetor de tela será iniciado automaticamente se a reprodução do disco for interrompida por 15 minutos.
- O aparelho passará automaticamente ao modo de espera Economia de energia se nenhum botão for pressionado dentro de 30 minutos após o fim da reprodução do disco.

DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Operações para reprodução de vídeo (DVD/VCD/SVCD)

Uso do menu do disco

Dependendo do disco, poderá aparecer um menu na tela da TV depois que ele for inserido.

Para selecionar um recurso ou item de reprodução

- Use as teclas ▲ ▼ ◀ ▶ ou o teclado numérico (0 a 9) no controle remoto e pressione **OK** para iniciar a reprodução.

Para acessar ou remover o menu

- Pressione **DISC MENU** no controle remoto.

Mais zoom

Esta função permite ampliar a imagem na tela da TV e deslocar a imagem ampliada.

- 1 Durante a reprodução, pressione **ZOOM** várias vezes para exibir a imagem em diferentes escalas.
→ Use as teclas ▲ ▼ ◀ ▶ para deslocar uma imagem ampliada.
→ A reprodução continuará.
- 2 Pressione **ZOOM** várias vezes para retornar ao tamanho original.

Retomada da reprodução a partir do último ponto de interrupção

É possível continuar a reprodução dos dez últimos discos, mesmo que o disco tenha sido ejetado ou que o aparelho tenha sido desligado.

- Insira um dos últimos dez discos.
→ 'LOADING' (CARREGANDO) será exibido.
- Durante o modo de carregamento, pressione **PLAY ▶** e o disco será reproduzido a partir do ponto em que parou.

Para cancelar o modo de retomada

- No modo de parada, pressione **STOP ■** novamente.

Câmera lenta

- 1 Pressione ▲ ▼ durante a reprodução para selecionar a velocidade necessária: 1/2, 1/4, 1/6, 1/8 ou 1/16 (avanço ou retrocesso).
→ Não haverá saída de som.
- 2 Para retornar à velocidade normal, pressione **PLAY ▶**.

Dica:

– O retrocesso lento não se aplica a VCDs.

Pesquisa de frente para trás/de trás para frente

Você pode avançar ou retroceder um disco durante a reprodução e selecionar a velocidade de pesquisa desejada.

- 1 Mantenha pressionado ◀◀ / ▶▶ para entrar no modo de pesquisa para frente/para trás.
- 2 Pressione ◀◀ / ▶▶ durante a reprodução para selecionar a velocidade necessária: 2X, 4X, 8X, 16X ou 32X (para frente ou para trás).
→ Não haverá saída de som (DVD/VCD) ou será ouvido um som intermitente (CD).
- 3 Para retornar à velocidade normal, pressione **PLAY ▶**.

DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Seleção de diversas funções de repetição/reprodução aleatória

Modo de repetição da reprodução

As opções de repetição variam consoante o tipo de disco.

- 1 Pressione **REPEAT** continuamente para seleccionar um modo de repetição durante uma reprodução.

Para DVD

- Chapter (capítulo em reprodução no momento)
- Title (título em reprodução no momento)
- Disc (Disco) (todo o disco)
- Repeat Off (cancelar)

Para Video CD, Audio CD

- Track (faixa em reprodução no momento)
- Disc (Disco) (todo o disco)
- Off (cancelar)

Para MP3, WMA, SACD

- Track (faixa em reprodução no momento)
- Disc (Disco) (todo o disco)
- Off (cancelar)

Para JPEG, DivX®

- Track (faixa em reprodução no momento)
- Disc (Disco) (todo o disco)
- Off (cancelar)

Dica:

- Para VCDs, a repetição da reprodução não é possível quando o modo PBC está ativado.

Repetição de uma seção dentro de um capítulo/faixa

Você pode repetir a reprodução de um segmento específico de um título/capítulo/faixa. Para fazer isso, marque o início e o fim do segmento desejado.

- 1 Enquanto reproduz um disco, pressione **REPEAT A-B** no ponto inicial escolhido.
- 2 Pressione **REPEAT A-B** novamente no ponto inicial escolhido.
 - A seção A e B só pode ser definida dentro do mesmo capítulo/faixa.
 - Com isso, a seção será repetida continuamente.
- 3 Para sair de seqüência, pressione **REPEAT A-B**.

Reprodução aleatória

Para disco DVD, esta opção reproduzirá aleatoriamente os capítulos em um título, se o título tiver mais de um capítulo. Para CD de áudio, VCD e SACD, esta opção reproduz aleatoriamente todas as faixas em um disco.

- 1 Pressione **SHUFFLE** durante a reprodução.
 - Os modos de reprodução aleatória aparecem no display.
 - Shuffle (Reprodução aleatória) (capítulo/faixas em reprodução no momento)
 - Shuffle Repeat (Repet. aleatória) (todo o disco)
 - Shuffle Off (Aleatória desl.) (cancelar)
- 2 Para sair do modo de reprodução aleatória, pressione **STOP ■**.

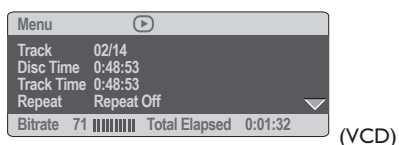
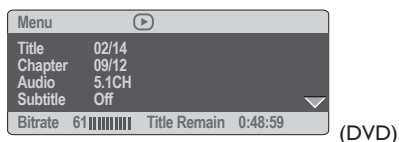
DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Exibição de informações sobre a reprodução do disco

É possível visualizar as informações do disco (por exemplo, o número do título/capítulo/faixa atual, o tempo total de reprodução ou o tempo restante no disco) sem interromper a reprodução.

- 1 Durante a reprodução, pressione **DISPLAY** repetidamente no controle remoto.
→ As informações disponíveis sobre o disco aparecem na tela da TV na seguinte seqüência.



Seleção de título/capítulo

- 1 Pressione **▲ ▼** para selecionar {Title} / {Chapter} (Título/Capítulo) ou {Track} (Faixa) e **OK** para acessar.
- 2 Use o teclado **alfanumérico de 0 a 9** para inserir um número válido.
- 3 Pressione **OK** para confirmar.
→ A reprodução pula para o título/capítulo/faixa escolhido.

Pesquisa por hora

- 1 Pressione **▲ ▼** para realçar { Time Disp. (Tempo de exibição) } e **OK** para acessar.
→ Os tipos de exibição a seguir aparecem na TV, dependendo do disco colocado no aparelho.

Para discos DVD;

TT Elapsed (Título decorrido) – tempo decorrido de reprodução do Título atual.
TT Remain (Título restante) – tempo restante de reprodução do título atual.
CH Elapsed (Cap. decorrido) – tempo decorrido de reprodução do capítulo atual.
CH Remain (Cap. restante) – tempo restante de reprodução do Capítulo atual.

Para disco VCD/SVCD;

Total Elapsed (Total decorrido) – tempo decorrido de reprodução do Disco atual.
Total Remain (Total restante) – tempo restante de reprodução do disco atual.
Single Elapsed (Indiv. decorrido) – tempo decorrido de reprodução da faixa atual.
Single Remain (Indiv. restante) – tempo restante de reprodução da faixa atual.

- 2 Pressione **▲ ▼** para realçar { TT Time (Tempo do título) } / { CH Time (Tempo do capítulo) } / { Disc Time (Tempo do disco) } ou { Track Time (Tempo da faixa) } e **▶** para acessar.
- 3 Use o **teclado alfanumérico de 0 a 9** para inserir uma hora válida (por exemplo, 0:34:27).
- 4 Pressione **OK** para confirmar.
→ A reprodução pula para a hora escolhida.

DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Função de visualização prévia

A função de visualização prévia permite reduzir a imagem de 6 faixas o suficiente para exibi-las na tela inteira.

- 1 Pressione **SCAN**.
→ O menu de visualização aparecerá na tela da TV.

SELECT DIGEST TYPE:
TITLE DIGEST
CHAPTER DIGEST
TITLE INTERVAL
CHAPTER INTERVAL

(DVD)

SELECT DIGEST TYPE:
TRACK DIGEST
DISC INTERVAL
TRACK INTERVAL

(VCD)

- 2 Pressione **▲ ▼** para selecionar o tipo de visualização e, em seguida, pressione **OK**.
→ A imagem de cada segmento aparece na tela da TV.



- 3 Pressione **▲ ▼ ◀ ▶** para selecionar uma faixa e insira o número da faixa selecionada usando o teclado alfanumérico (0 a 9) e pressione **OK**.
→ A reprodução será iniciada automaticamente na faixa selecionada.
- Para CDDA (CD de música).
→ Pressione **SCAN** para ouvir os primeiros segundos de cada faixa do disco.

Português

Recursos especiais do DVD

Reprodução de um título

- 1 Pressione **DISC MENU**.
→ O menu de título do disco aparece na tela da TV.
- 2 Use as teclas **▲ ▼ ◀ ▶** ou o teclado **alfanumérico de 0 a 9** para selecionar uma opção de reprodução.
- 3 Pressione **OK** para confirmar.

Alteração do idioma de áudio

Para DVD

- Pressione **AUDIO** repetidamente para selecionar um dos idiomas de áudio.

Alteração do canal de áudio

Para VCD

- Pressione **AUDIO** para selecionar os canais de áudio disponibilizados pelo disco (MONO LEFT, MONO RIGHT, MIX-MONO, STEREO) [MONO ESQ., MONO DIR., MIX-MONO, ESTÉREO].

Legendas

- Pressione **SUBTITLE** repetidamente para selecionar um dos idiomas de legenda.

DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Recursos Special VCD e SVCD

Controle de reprodução (PBC)

Para VCD com o recurso de controle de reprodução (PBC) — somente versão 2.0

- Pressione **DISC MENU** para alterar entre 'PBC ON' (PBC LIGADO) e 'PBC OFF' (PBC DESLIGADO).
 - Se você selecionar 'PBC ON', o menu do disco (se estiver disponível) aparecerá na TV.
 - Use **◀◀ / ▶▶** ou o teclado **alfanumérico de 0 a 9** para selecionar uma opção de reprodução.
- Durante a reprodução, pressione **RETURN** para voltar à tela do menu (se PBC estiver ativo).

Se desejar ignorar o menu de índice e reproduzir diretamente do começo,
- Pressione a tecla **DISC MENU** no controle remoto para desativar o controle de reprodução.

Reprodução de Super Audio CD (SACD)

Existem três tipos de discos SACD: de camada única, de dupla camada e híbridos. O disco híbrido contém camadas de Super Audio CD e CD de áudio padrão.

- 1 Insira um SACD.
 - O menu do disco aparece na tela da TV.
 - 2 A reprodução é iniciada automaticamente.
- Se o SACD contiver faixas multicanal e estéreo, as faixas multicanal terão prioridade na reprodução.
 - Para reproduzir faixas estéreo, use as teclas **▲ ▼** para fazer sua seleção no menu do disco e, em seguida, pressione **PLAY ▶**.

Dicas:

- Pressione **SOUND MODE** no controle remoto para alterar entre: *Jazz, Rock, Digital e Classic (Clássica)* (para CDDA, MP3, SACD) e *Action (Ação), Concert (Shows) e Drama* (para DVD, VCD, SVCD)
- Não é possível programar faixas SACD.

DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Reprodução de um disco DivX®

Este DVD player suporta a reprodução de filmes DivX® que você pode baixar do seu computador para um CD-R/RW ou DVD±R/RW (consulte a página 255 para obter mais informações).

- 1 Insira um disco DivX®.
→ A reprodução será iniciada automaticamente. Caso não seja, pressione **PLAY** ►.
- 2 Pressione **SUBTITLE** no controle remoto para ativar ou desativar a legenda.
- Se o disco DivX® oferecer legendas em diversos idiomas, o pressionamento de **SUBTITLE** mudará o idioma da legenda durante a reprodução.

Dicas:

- Há suporte para arquivos de legenda com as extensões .srt, .smi, .sub, .ssa e .ass, mas eles não aparecem no menu de navegação de arquivos.
- O nome de arquivo das legendas deve ser igual ao nome de arquivo do filme.

Recursos avançados do DivX® Ultra

- As legendas XSUB™ permitem criar filmes com legendas em vários idiomas.
- Menus de vídeo interativos oferecem praticidade e controle incomparáveis, de modo que é possível navegar rapidamente pelas várias cenas e recursos extras e selecionar trilhas de áudio e opções de legenda.
- Trilhas de áudio alternativas ativam trilhas de áudio em vários idiomas ou trilhas separadas para configurações específicas de caixas acústicas.
- Marcadores de capítulo proporcionam flexibilidade, permitindo ir direto para a cena desejada de qualquer ponto do vídeo.

DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Reprodução de MP3/WMA/ JPEG/Kodak Picture CD

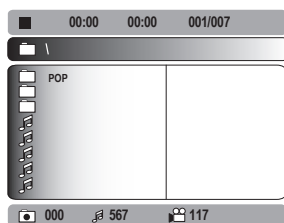
IMPORTANTE!

Você precisa ligar a TV e fazer o ajuste para o canal Video In correto. (Consulte a página 239 'Localização do canal a ser exibido').

- No caso de discos Kodak, a apresentação de slides começará.
- No caso de discos JPEG, o menu de imagem aparecerá na tela da TV. Pressione **PLAY ▶** para iniciar a reprodução da apresentação de slides.

Operação geral

- 1 Insira um disco.
 - O tempo de leitura do disco pode exceder 30 segundos devido à complexidade da configuração do diretório/arquivo.
 - O menu de dados do disco aparece na tela da TV.



- 2 Pressione **▲ ▼** para selecionar a pasta e **OK** para abri-la.
- 3 Pressione **▲ ▼** para selecionar uma faixa/título.
- 4 Pressione **OK** para confirmar.

Seleção de reprodução

Durante a reprodução, você pode;

- Pressionar **◀◀ / ▶▶** para selecionar a faixa/título anterior ou seguinte na pasta atual.
- Pressionar **▲ ▼ ◀ ▶** no controle remoto para girar/inverter os arquivos de imagem.
- Pressione **PAUSE II** ou **PLAY ▶** repetidamente para pausar ou continuar a reprodução.

Para MP3,

- Durante a reprodução, pressione e mantenha pressionado **◀◀ / ▶▶** por alguns segundos para acessar avançar ou retroceder.
- Pressione e mantenha pressionado **◀◀ / ▶▶** para selecionar a velocidade necessária: 2X, 4X, 8X, 16X ou 32X .

Visualização prévia (JPEG)

Esta função mostra o conteúdo da pasta atual ou do disco inteiro.

- 1 Pressione **STOP** durante a reprodução.
 - Doze imagens em miniatura aparecem na tela da TV.



- 2 Pressione **◀◀ / ▶▶** para exibir as demais imagens da página anterior ou da seguinte.
- 3 Use **▲ ▼ ◀ ▶** para realçar uma das imagens e pressione **OK** para iniciar a reprodução.
- 4 Pressione **DISC MENU** para retornar ao menu do Picture CD.

DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Recursos de reprodução (continuação)

Ampliar imagem (JPEG)

- Durante a reprodução, pressione **ZOOM** repetidamente para exibir a imagem em diferentes escalas.
- Use ▲ ▼ ◀ ▶ para exibir a imagem ampliada.

Reprodução com vários ângulos (JPEG)

- Durante a reprodução, pressione ▲ ▼ ◀ ▶ para girar a imagem na tela da TV.
 - ▲: inverte a imagem verticalmente em 180°
 - ▼: inverte a imagem horizontalmente em 180°
 - ◀: gira a imagem no sentido anti-horário em 90°
 - ▶: gira a imagem no sentido horário em 90°

Dicas:

- Talvez não seja possível reproduzir certos discos MP3/JPEG devido à configuração e às características do disco ou às condições da gravação.
- É normal a ocorrência de “saltos” ocasionais na reprodução de discos MP3.
- No caso de discos multissessão com diferentes formatos, somente a primeira sessão estará disponível.

Efeito Scan

- Pressione **ANGLE** várias vezes para escolher um efeito scan diferente.
 - Vários efeitos scan aparecem no canto superior esquerdo da tela da TV.

Reprodução simultânea de músicas MP3/WMA e imagens JPEG

- 1 Insira um disco que contenha músicas e imagens.
 - O menu do disco aparece na tela da TV.
- 2 Selecione uma faixa MP3/WMA.
- 3 Durante a reprodução de músicas MP3/WMA, selecione uma imagem e pressione **PLAY** ▶.
 - Os arquivos de imagem serão reproduzidos um após o outro, até o fim da pasta.
- 4 Para sair da reprodução simultânea, pressione **STOP** ■.

Dica:

- Alguns arquivos em discos Kodak ou JPEG podem ficar distorcidos durante a reprodução devido à configuração e às características do disco.

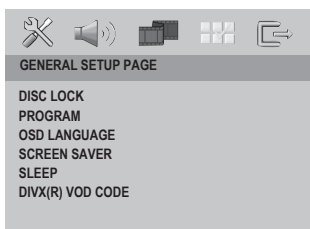
DICAS: É possível que os recursos operacionais aqui descritos não estejam disponíveis para determinados discos. Consulte sempre as instruções fornecidas com os discos.

Opções do menu do DVD

Você pode fazer vários ajustes em itens como imagem e som usando o menu de configuração do DVD.

Uso do menu de configuração geral

- 1 Pressione **SYSTEM MENU** no controle remoto.
→ O menu de configuração do sistema será exibido.



- 2 Pressione **▲ ▼** para selecionar { **General Setup Page** } (Página Config. Geral) e pressione **OK**.
- 3 Pressione **▲ ▼** para selecionar um item e **▶** para acessá-lo.
Exemplo: { **OSD Language** } (Idioma na tela)
→ As opções para os itens selecionados serão exibidas.
→ Se a seleção no menu estiver esmaecida, isso significa que a função não está mais disponível ou que não é possível alterar o estado atual.
- 4 Use **▲ ▼** para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.
Exemplo: { **English** }
→ A seleção é feita e a definição do idioma, concluída.
- 5 Para sair, pressione **SYSTEM MENU**.

Bloqueio/desbloqueio do disco para exibição

Você pode configurar as restrições de reprodução para que o sistema não reproduza um disco não apropriado. Podem ser bloqueados até 40 discos.

- 1 Em 'Página Config. Geral', use as teclas **▲ ▼** para realçar { **Disc Lock** } (Bloquear disco) e pressione **▶**.

{ **Lock** } (Bloquear)

Selecione esta opção para bloquear a reprodução do disco atual. Um código PIN de seis dígitos deve ser digitado para que a reprodução de um disco bloqueado possa ocorrer. A senha padrão é '000 000' (consulte na página 264 "Alteração de senha").

{ **Unlock** } (Desbloquear)

Todos os discos podem ser reproduzidos.

- 2 Use **▲ ▼** para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

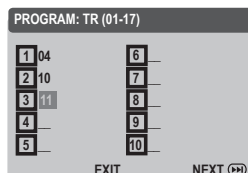
DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione **◀** para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu

Opções do menu do DVD (continuação)

Programar reprodução (não aplicável aos formatos Picture CD/MP3/WMA/DivX®/SACD)

A programação permite reproduzir o conteúdo de um disco na ordem em que você quiser, organizando a ordem das faixas a serem reproduzidas. Podem ser memorizadas até 20 faixas.

- 1 Em 'Página Config. Geral', use as teclas ▲ ▼ para realçar { **Program** } (Programação) e pressione ► para selecionar { **Input Menu** } (Menu de inserção).
- 2 Pressione **OK** para confirmar.



Para programar sua faixa/capítulo favorita

- 3 Use o **teclado alfanumérico de 0 a 9** para inserir o número válido da faixa/capítulo.
- 4 Use as teclas ▲ ▼ ◀ ▶ para mover o cursor para a próxima posição.
 - Se existirem mais de dez faixas/capítulos, pressione ►► para exibir a página seguinte ou use as teclas ▲ ▼ ◀ ▶ para selecionar { **NEXT** } (PRÓX) no menu de programação e pressione **OK**.
- 5 Repita as etapas 3 - 4 para inserir outras faixas/capítulos.
- 6 Use ▲ ▼ ◀ ▶ para selecionar { **START** } (Iniciar) no menu de programação. A reprodução será iniciada.
 - A reprodução será iniciada em um capítulo/faixa selecionado de acordo com a seqüência programada.

Para remover uma faixa/capítulo

- Use ▲ ▼ ◀ ▶ para selecionar uma faixa/capítulo e pressione **OK**.

Para sair da reprodução programada

- Use ▲ ▼ ◀ ▶ para selecionar { **EXIT** } (Sair) no menu de programação e pressione **OK**.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Idioma na tela

Este menu contém várias opções para o idioma exibido na tela. Para obter detalhes, consulte a página 241.

Protetor de tela – ligar/desligar

Um protetor de tela evita danos à tela da TV ao impedir a exposição de uma imagem estática por um longo período de tempo.

- 1 Em 'Página Config. Geral', use as teclas ▲ ▼ para realçar { **Screen Saver** } (Protetor de tela) e pressione ►.

{ **On** } (Ligado)

Selecione esta opção se quiser desativar a tela da TV quando a reprodução do disco for interrompida ou pausada por mais de 15 minutos.

{ **Off** } (Desligado)

Selecione esta opção para desativar o protetor de tela.

- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

Opções do menu do DVD (continuação)

Sleep

A função Sleep permite desligar automaticamente o DVD player se nenhuma ação for executada após um horário predefinido.

- 1 Em 'Página Config. Geral', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Sleep** } e pressione ►.
{ **15 mins** }
Selecione esta opção se desejar desligar o DVD player após 15 minutos.
{ **30 mins** }
Selecione esta opção se desejar desligar o DVD player após 30 minutos.
{ **45 mins** }
Selecione esta opção se desejar desligar o DVD player após 45 minutos.
{ **60 mins** }
Selecione esta opção se desejar desligar o DVD player após 60 minutos.
{ **Off** } (Desligado)
Selecione esta opção para desativar a função Sleep.
- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

Código de registro DivX®

O código de registro DivX® permite alugar ou comprar filmes usando o serviço DivX® da Internet.

Para obter mais informações, visite o site: <http://vod.divx.com>

- 1 Em 'Página Config. Geral', use as teclas ▲ ▼ para realçar { **DivX(R) VOD Code** } (Código VAP DivX(R)) e pressione **OK**.
→ O código de registro será exibido.
- 2 Use o código de registro para alugar ou comprar filmes do serviço Registro DivX® no site <http://vod.divx.com>.
→ Siga as instruções e baixe o vídeo do computador em um CD-R/RW para reprodução neste DVD player.

Dica:

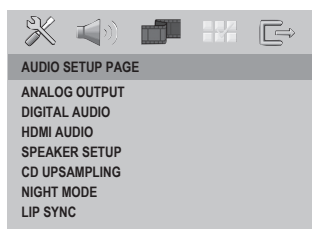
– Todos os filmes baixados do Registro DivX® só podem ser reproduzidos neste DVD player.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

Uso do menu de configuração de áudio

- 1 Pressione **SYSTEM MENU** no controle remoto.
→ O menu de configuração do sistema será exibido.



- 2 Pressione **▲ ▼** para selecionar { **Audio Setup Page** } (Página Conf. Áudio) e pressione **OK**.
- 3 Pressione **▲ ▼** para selecionar um item e **▶** para acessá-lo.
Exemplo: { **Night Mode** } (Modo noite)
→ As opções para os itens selecionados serão exibidas.
→ Se a seleção no menu estiver esmaecida, isso significa que a função não está mais disponível ou que não é possível alterar o estado atual.
- 4 Use **▲ ▼** para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.
Exemplo: { **On** } (Ligado)
→ A seleção é feita e a definição do idioma, concluída.
- 5 Para sair, pressione **SYSTEM MENU**.

Saída analógica

Este modo de áudio reproduz o som das caixas acústicas frontais esquerda e direita e do subwoofer. O formato de som surround é alterado para o padrão de dois canais (estéreo).

- 1 Em 'Página Conf. Áudio', use as teclas **▲ ▼** para realçar **▲ ▼** para realçar { **Analog Output** } (Saída analógica) e pressione **▶**.
{ **Stereo** } (Estéreo)
Selecione esta opção quando a saída emite som somente das duas caixas acústicas frontais.
{ **Multi-channel** } (Multicanais)
Selecione esta opção para ativar a saída multicanal. A opção Dolby Pro Logic II será ativada se um disco gravado em dois canais estiver sendo reproduzido.
- 2 Use **▲ ▼** para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

Dica:

– As saídas multicanal e estéreo com redução de mixagem não estão disponíveis simultaneamente.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione **◀** para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

Configuração de Áudio Digital

Este ajuste só é necessário quando você conecta o soquete COAXIAL/OPTICAL OUT do DVD player a outro aparelho de áudio/vídeo. As opções incluídas em Digital Audio Setup (Configuração de Áudio Digital) são: { Digital Output (Saída digital) } e { LPCM Output (Saída LPCM) }.

- 1 Em 'Página Conf. Áudio', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Digital Audio Setup** } (Config.Áudio Digital) e pressione ►.
 - 2 Pressione as teclas ▲ ▼ para realçar uma opção.
 - 3 Pressione ► para entrar no submenu dessa função.
 - 4 Pressione as teclas ▲ ▼ para selecionar uma configuração e, em seguida, pressione **OK** para confirmar.
- { **Digital Output** } (Saída digital)
Selecione esta opção se você fizer a conexão com um decodificador/receptor multicanal.
 - { **All** } (Tudo)
Selecione esta opção se o dispositivo conectado possui um decodificador multicanal interno que suporte um dos formatos de áudio multicanal (Dolby Digital, MPEG-2).
 - { **PCM** }
Selecione esta opção se o aparelho conectado não tiver recursos para decodificar áudio multicanal. O DVD player converterá os sinais multicanais Dolby Digital e MPEG-2 em PCM (Pulse Code Modulation, Modulação do código de pulso).
 - { **Off** } (Desligado)
Selecione esta opção para desativar a saída de áudio digital. Por exemplo, quando você usar os soquetes AUDIO OUT para fazer a conexão com uma TV ou com um sistema estéreo.

- { **LPCM Output** } (Saída LPCM)
Selecione esta opção se você fizer a conexão com um receiver compatível com PCM. Os discos são gravados em uma determinada taxa de amostragem. Quanto mais alta a taxa de amostragem, melhor será a qualidade de som.
 - { **48kHz** }
Selecione esta opção se o disco foi gravado em uma taxa de amostragem de 48 kHz.
 - { **96kHz** }
Selecione esta opção se o disco que está sendo reproduzido foi gravado em uma taxa de amostragem de 96 kHz que só pode ser atingida no modo Stereo-Classic (Flat).

Áudio HDMI

Este recurso estará disponível para a seleção automática de áudio somente quando dispositivos HDMI estiverem conectados e forem reconhecidos.

- 1 Em 'Página Conf. Áudio', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **HDMI Audio** } (Áudio HDMI) e pressione ►.
 - { **Off** } (Desligado)
Selecione esta opção para desativar a saída HDMI.
 - { **On** } (Ligado)
Selecione esta opção para ativar a saída HDMI.
- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

Configuração das caixas acústicas

Este menu contém opções de configuração para sua saída de áudio que fazem o sistema de configuração de caixas acústicas reproduzir som surround de alta qualidade. Para obter detalhes, consulte a página 242.

Aumento da taxa de amostragem do CD

Você pode converter seus CDs de música em uma taxa de amostragem maior, usando sinais digitais complexos para obter melhor qualidade sonora. Se você tiver ativado a função de aumento da taxa de amostragem (upsampling) do CD, o DVD player comutará automaticamente para o modo estéreo.

- 1 Em 'Página Conf. Áudio', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **CD Upsampling** } (Aumento da taxa de amostragem do CD) e pressione ►.

{ **Off** } (Desligado)

Selecione esta opção para desativar a função da taxa de amostragem (upsampling) do CD.

{ **88,2 kHz (x2)** }

Selecione esta opção para converter a taxa de amostragem do CD, multiplicando-a por 2 em relação à taxa original.

{ **176,4 kHz (x4)** }

Selecione esta opção para converter a taxa de amostragem do CD, multiplicando-a por 4 em relação à taxa original.

- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

Dica:

– A função de aumento da taxa de amostragem (upsampling) do CD é aplicável somente ao ajuste de saída estéreo.

Modo noite

Este modo otimiza a reprodução do som em volume baixo. As saídas altas de volume serão atenuadas e as saídas baixas de volume serão aumentadas para um nível audível.

- 1 Em 'Página Conf. Áudio', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Night Mode** } (Modo noite) e pressione ►.

{ **On** } (Ligado)

Selecione esta opção para definir uma saída de volume baixo. Esta função só está disponível para discos de filmes com modo Dolby Digital.

{ **Off** } (Desligado)

Desliga o recurso Modo noite. Selecione esta opção quando quiser desfrutar da dinâmica total do som Surround.

- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

Sincronização labial

Este recurso permite ajustar o atraso de áudio (ms) em relação à saída de áudio para a sincronização labial.

- 1 Em 'Página Conf. Áudio', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Lip Sync** } (Sincronização labial) e pressione ►.

→ Use ◀▶ para ajustar as seguintes opções:
{ **0ms** } → { **200ms** }

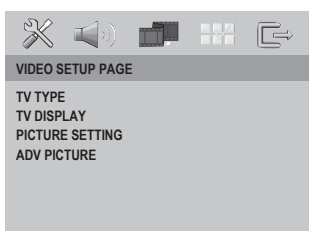
- 2 Pressione **OK** para confirmar.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

Uso do menu de configuração de vídeo

- 1 Pressione **SYSTEM MENU** no controle remoto.
→ O menu de configuração do sistema será exibido.



- 2 Pressione **▲ ▼** para selecionar { **Video Setup Page** } (Página Conf. Vídeo) e pressione **OK**.
- 3 Pressione **▲ ▼** para selecionar um item e **▶** para acessá-lo.
Exemplo: { **TV Type** } (Tipo de TV)
→ As opções para os itens selecionados serão exibidas.
→ Se a seleção no menu estiver esmaecida, isso significa que a função não está mais disponível ou que não é possível alterar o estado atual.
- 4 Use **▲ ▼** para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.
Exemplo: { **Multi** }
→ A seleção é feita e a definição do idioma, concluída.
- 5 Para sair, pressione **SYSTEM MENU**.

Tipo de TV

Este menu contém as opções de seleção do sistema de cores correspondente ao da TV conectada. Para obter detalhes, consulte a página 240.

Ajuste da exibição na TV

O formato da imagem pode ser ajustado para caber em sua TV e deve estar disponível no disco que está sendo reproduzido. Caso contrário, o ajuste do formato não terá nenhum efeito na imagem.

- 1 Em 'Página Conf. Vídeo', use as teclas **▲ ▼** para realçar **▲ ▼** para realçar { **TV Display** } (Exibição na TV) e pressione **▶**.

{ **4:3 Panscan** }

Selecione esta opção para imagem com altura total e as laterais cortadas.

{ **4:3 Letterbox** }

Selecione esta opção para telas 'widescreen' com barras pretas nas partes superior e inferior.

{ **16:9** }

Selecione esta opção para TVs widescreen (taxa de quadros 16:9).

- 2 Use **▲ ▼** para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

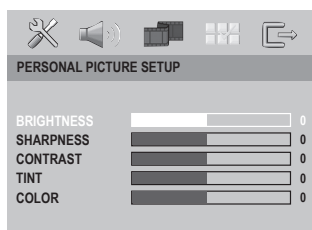
DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione **◀** para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

Ajuste de imagem

Você pode definir um ajuste pessoal ou selecionar um dos três ajustes de cores de imagem de TV neste DVD player.

- 1 Em 'Página Conf. Vídeo', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Picture Setting** } (Ajuste de imagem) e pressione ►.
{ **Standard** } (Padrão)
Selecione esta opção para obter um ajuste padrão de imagem predefinido.
{ **Vivid** }
Selecione esta opção para aumentar o brilho da imagem.
{ **Cool** }
Selecione esta opção para suavizar a imagem.
{ **Personal** } (Pessoal)
Selecione esta opção para personalizar as cores da imagem, ajustando o brilho, o contraste, o matiz e as cores (saturação).
- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.
- 3 Se você selecionar { **PERSONAL** } (PESSOAL), continue nas etapas 4~7.
→ O menu de configuração será exibido.



- 4 Pressione ▲ ▼ para realçar uma das opções a seguir.

BRIGHTNESS (BRILHO)

O aumento do valor intensifica o brilho da imagem e vice-versa. Selecione 0 para obter o ajuste médio.

SHARPNESS (NITIDEZ)

Aumente o valor para intensificar a nitidez da imagem e vice-versa. Selecione 0 para obter o ajuste médio.

CONTRAST (CONTRASTE)

O aumento do valor acentua o contraste da imagem e vice-versa. Selecione 0 para equilibrar o contraste.

TINT (MATIZ)

O aumento do valor escurece a imagem e vice-versa. Selecione 0 para obter o ajuste médio.

COLOR (COR)

O aumento do valor intensifica as cores da imagem e vice-versa. Selecione 0 para equilibrar as cores.

- 5 Pressione ◀ ▶ para fazer o ajuste mais adequado às suas preferências.
- 6 Repita as etapas 4~5 para ajustar outras funções de cores.
- 7 Pressione **OK** para confirmar.

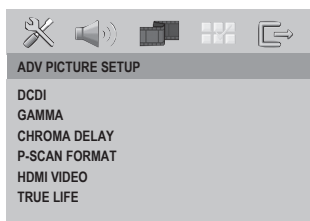
DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

Imagem avançada

Este ajuste permite fazer o ajuste fino dos seguintes parâmetros de vídeo:

- 1 Em 'Página Conf. Vídeo', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Advance Picture** } (Imagem avançada) e pressione ►.
- 2 Pressione as teclas ▲ ▼ para realçar uma opção.
- 3 Pressione ► para entrar no submenu dessa função.
- 4 Pressione as teclas ▲ ▼ para selecionar uma configuração e, em seguida, pressione **OK** para confirmar.



- { **Chroma Delay** } (Retardo de cromo)
(Somente para saída de vídeo componente)
Os sinais de cromo (cor) e lume (brilho) não são sincronizados. Este ajuste permite regular o retardo de avanço do sinal de cromo, para gerar uma imagem perfeitamente límpida.
– { -3 } → { 0 } → { +3 }
- { **PSCAN Format** } (Formato PSCAN)
(somente para saída Progressive Scan)
Selecione esta opção para ajustar a proporção das imagens na tela da TV.
– { **Superwide** }
Selecione esta opção para exibir imagens 4:3 em uma TV 16:9 com esticamento não linear (a parte central da tela é menos esticada que as laterais).
– { **4:3 Pillar Box** }
Selecione esta opção para exibir imagens 4:3 em uma TV 16:9 sem esticamento (uma coluna preta será aplicada nos lados esquerdo e direito).
– { **Off** } (Desligado)
Quando esta opção é selecionada, nenhum ajuste de proporção de imagem é realizado.
- { **DCDi** } (somente para saída Progressive Scan)
A função DCDi (Directional Correction Deinterlacing) calcula e controla o ângulo da borda, para preencher os pixels ausentes na tela da TV.
– { **On** } (Ligado)
Otimiza significativamente a qualidade da imagem, principalmente durante a reprodução em câmera lenta.
– { **Off** } (Desligado)
Selecione esta opção para desativar a função DCDi.
- { **Gamma** } (Somente para saída de vídeo componente)
Permite ajustar a intensidade da imagem de modo não linear. Um valor positivo permite evidenciar um baixo grau de detalhamento em cenas escuras. Um valor negativo enfatiza o contraste.
– { -7 } → { 0 } → { +7 }

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

- { **HDMI Video** } (Vídeo HDMI)
(somente para saída HDMI/DVI)
Selecione esta opção para ajustar a resolução da seleção de cor mais apurada quando a imagem aparecer na tela da TV.
→ Use ◀▶ para selecionar as seguintes opções: { **480p, 576p, 720p, 1080i, Auto** }

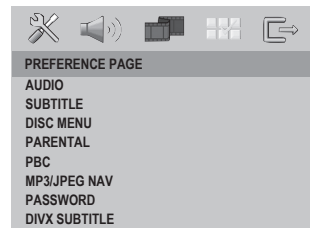
Dicas:

- Se nada for exibido na tela da TV devido à resolução não suportada, reconecte qualquer saída de vídeo de entrelace disponível ao monitor para reajustar as configurações da resolução.
- Somente 480p e 576p estão disponíveis para saída analógica Progressive Scan.

- { **True Life** } (somente para saída Progressive Scan)
Gera uma imagem mais dinâmica, por meio do aumento do contraste e da intensidade de cores.
→ Use ◀▶ para selecionar as seguintes opções: { **00** } → { **05** }

Uso do menu de configuração de preferências

- 1 Pressione **SYSTEM MENU** no controle remoto.
→ O menu de configuração do sistema será exibido.



- 2 Pressione ▲ ▼ para selecionar { **Preference Page** } (Pág. Preferências) e pressione **OK**.
- 3 Pressione ▲ ▼ para selecionar um item e ▶ para acessá-lo.
Exemplo: { **Parental** } (Controle de pais)
→ As opções para os itens selecionados serão exibidas.
→ Se a seleção no menu estiver esmaecida, isso significa que a função não está mais disponível ou que não é possível alterar o estado atual.
- 4 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.
Exemplo: { **8 Adult** } (8 Adulto)
→ A seleção é feita e a definição do idioma, concluída.
- 5 Para sair, pressione **SYSTEM MENU**.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

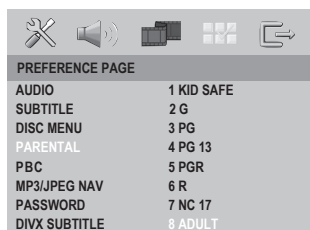
Menu da legenda/áudio/disco

Esses menus contêm várias opções de idioma para o áudio, as legendas e o menu do disco, as quais podem ser gravadas no disco. Para obter detalhes, consulte a página 241.

Controle de pais

Dependendo do DVD, você pode ser solicitado a alterar o nível de controle familiar durante a reprodução do disco. Os níveis de classificação vão de 1 a 8 e dependem do país. Você pode proibir a reprodução de certos discos não apropriados para seus filhos ou reproduzir alguns discos com cenas alternativas.

- 1 Em 'Página Preferências', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Parental** } (Controle de pais) e pressione ►.



PREFERENCE PAGE	
AUDIO	1 KID SAFE
SUBTITLE	2 G
DISC MENU	3 PG
PARENTAL	4 PG 13
PBC	5 PGR
MP3/JPEG NAV	6 R
PASSWORD	7 NC 17
DIVX SUBTITLE	8 ADULT

- 2 Use ▲ ▼ para selecionar um nível de classificação para o disco inserido e pressione **OK** para confirmar.
→ Selecione { **8 Adult** } (8 Adulto) para desativar o nível de controle familiar e permitir que todos os discos sejam reproduzidos.
- 3 Use o teclado **alfanumérico de 0 a 9** para inserir a senha de 6 dígitos. (consulte na página 264 'Alteração de senha').
- Os DVDs classificados acima do nível selecionado não serão exibidos a menos que você digite sua senha de 6 dígitos.

{ **1. Kid Safe** } (1. Seguro para crianças)
Livre; aceitável para espectadores de todas as idades.

{ **2. G** }
Público em geral; recomendado como aceitável para espectadores de todas as idades.

{ **3. PG** }
Recomenda-se orientação familiar.

{ **4. PG 13** }
Inadequado para crianças com menos de 14 anos.

{ **5. PGR** }
Orientação dos pais; é recomendável que os pais não permitam a exibição para menores de 18 anos.

{ **6. R** }
Restrito; é recomendável apenas sob a supervisão dos pais ou de um adulto responsável.

{ **7. NC 17** }
Impróprio para menores de 18 anos; exibição não recomendada para menores de 18 anos.

{ **8. Adult** } (Adulto)
Material adulto; deve ser exibido apenas para adultos, devido à presença de conteúdo visual sexual ou violento ou ao linguagem.

Dicas:

- Esta função não limitará a exibição do disco se o fabricante não o tiver codificado.
- VCDs, SVCDs e CDs não têm indicação de nível, de modo que o controle familiar não tem efeito sobre esse tipo de discos. Isso também se aplica à maioria dos DVDs ilegais.
- Alguns DVDs não são codificados com uma classificação, embora a classificação do filme possa aparecer impressa na capa do disco. O recurso de nível de classificação não proíbe a reprodução desses discos.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

PBC (Controle de reprodução)

Você pode ajustar o PBC (Playback Control) para { On (Ligado) } ou { Off (Desligado) }. Esta função está disponível somente para Vídeo CDs 2.0 gravados com função de controle de reprodução. Para obter detalhes, consulte a página 249.

Menu MP3/JPEG – Ligar/desligar

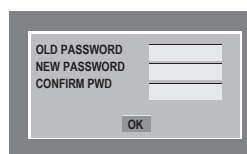
Só é possível ajustar o menu MP3/JPEG se o disco tiver sido gravado com menu. Essa função permite selecionar diferentes menus de exibição para facilitar a navegação.

- 1 Em 'Página Preferências', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **MP3/JPEG Nav** } (Nav MP3/JPEG) e pressione ►.
{ **Without Menu** } (Sem menu)
Selecione esta opção para exibir todos os arquivos contidos no CD MP3 ou Picture CD.
{ **With Menu** } (Com menu)
Selecione esta função para exibir somente o menu de pastas do CD MP3 ou Picture CD.
- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

Alteração de senha

É necessário digitar a senha de seis dígitos para reproduzir um disco proibido ou quando for solicitada uma senha.

- 1 Em 'Página Preferências', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Password** } (Senha) e pressione ► para selecionar { **Change** } (Alterar).
→ Você será solicitado a digitar sua senha de seis dígitos.



- 2 Use o teclado **alfanumérico 0-9** para digitar a senha antiga de seis dígitos.
→ Quando fizer isso pela primeira vez, digite a senha padrão '000 000'.
- Se você esquecer a senha antiga, digite a senha padrão '000 000'.
- 3 Digite uma nova senha de seis dígitos e **repita-a** no campo de entrada seguinte.
→ A nova senha de seis dígitos ficará valendo.
- 4 Pressione **OK** para confirmar.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Opções do menu do DVD (continuação)

Restauração dos ajustes originais

O ajuste da função { Default } (Padrão) restaura todos os padrões de fábrica de todas as opções e ajustes pessoais, com exceção da senha para { Parental } (Controle de pais) e { Disc Lock } (Bloqueio de disco).

- 1 Em 'Página Preferências', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **Default** } (Padrão) e pressione ► para selecionar { **Reset** } (Restaurar).
- 2 Pressione **OK** para confirmar.
→ Todos os ajustes restaurarão os padrões de fábrica.

Definição da fonte da legenda do DivX®

Você pode definir um tipo de fonte que suporte a legenda DivX® gravada.

- 1 Em 'Página Preferências', use as teclas ▲ ▼ para realçar ▲ ▼ para realçar { **DivX® Subtitle** } (Legenda DivX®) e pressione ►.
{ **Standard** } (Padrão)
Albanês, Dinamarquês, Holandês, Inglês, Finlandês, Francês, Gaélico, Alemão, Italiano, Curdo (Latino), Norueguês, Português, Espanhol, Sueco e Turco.
{ **Chinese (Simp)** } (Chinês simplificado)
Chinês simplificado
- 2 Use ▲ ▼ para selecionar uma opção e pressione **OK** para confirmar.

DICAS: A opção sublinhada é o ajuste padrão de fábrica. Pressione ◀ para voltar ao item anterior do menu. Pressione **SYSTEM MENU** para sair do item do menu.

Solução de problemas

AVISO

Nunca tente consertar você mesmo o sistema, pois isso invalidará a garantia. Não abra o sistema, pois existe risco de choque elétrico.

Se ocorrer uma falha, verifique os pontos listados abaixo antes de encaminhar o sistema para conserto. Se não conseguir corrigir um problema seguindo estas dicas, consulte seu distribuidor ou a Philips para obter assistência.

Problema	Solução
Não acontece nada quando ligo o gravador.	<ul style="list-style-type: none">– Pressione o botão STANDBY-ON na parte da frente do DVD player para ligar o sistema.– Certifique-se de que haja energia na tomada AC.
O controle remoto não funciona.	<ul style="list-style-type: none">– Aponte o controle remoto diretamente para o sensor existente na parte da frente do DVD player (não para a TV).– Remova quaisquer obstáculos entre o DVD player e o controle remoto.– As pilhas estão fracas; substitua-as.– Verifique a polaridade das pilhas conforme indicado no controle remoto (sinais + e -).– Verifique se o aparelho correto [DVD] está selecionado no controle remoto para controlar o DVD player
Nenhuma imagem é exibida.	<ul style="list-style-type: none">– Ligue a TV e coloque no canal de entrada de vídeo (Video In) correto para DVD player. Uma outra opção é ir para o canal 1 da TV e pressionar para baixo o botão de seleção de canais no controle remoto da TV até que o programa de TV seja exibido.– Verifique a conexão de vídeo entre o DVD player e a TV.
A imagem aparece distorcida ou em preto e branco durante a reprodução.	<ul style="list-style-type: none">– O disco não corresponde ao padrão do sistema de cores da TV (PAL/NTSC).– O disco está sujo; limpe-o.– Às vezes, pode existir uma leve distorção de imagem. Isso não é um defeito.
Nenhum som é emitido.	<ul style="list-style-type: none">– Verifique as conexões de áudio. As tomadas vermelha e branca devem estar conectadas corretamente.– Ajuste corretamente a saída digital, com base no equipamento conectado ao DVD player.
O disco não é reproduzido.	<ul style="list-style-type: none">– Insira o disco com o rótulo voltado para cima.– Código de região incorreto.– Tipo de disco incorreto. Leia o capítulo “Reprodução - Discos reproduzíveis” para obter informações detalhadas.– Certifique-se de que o disco não esteja arranhado ou deformado. Limpe-o ou substitua-o por um novo.– Verifique se o disco tem algum defeito experimentando outro.
A proporção da imagem na tela não pode ser alterada.	<ul style="list-style-type: none">– A proporção da imagem é fixa no disco DVD.– Dependendo da TV, pode ser possível alterar a proporção da imagem.

Precisa de ajuda? Visite-nos em www.philips.com/support

Solução de problemas (continuação)

Problema	Solução
Não é possível selecionar alguns itens no menu de sistema/configuração.	<ul style="list-style-type: none">– Pressione o botão STOP duas vezes antes de selecionar o menu de sistema/configuração.– Dependendo da disponibilidade no disco, alguns itens de menu não podem ser selecionados.
O DVD player não inicia a reprodução.	<ul style="list-style-type: none">– Insira um disco legível com o lado de reprodução voltado para baixo.– Verifique o tipo do disco, o sistema de cores (PAL/NTSC) e o código de região.– Verifique se há arranhões ou manchas no disco.– Pressione SYSTEM MENU para desligar a tela do menu de configuração.– Talvez seja necessário inserir a senha para alterar o nível de controle de pais ou desbloquear o disco para reprodução.– Talvez haja condensação de umidade dentro do sistema. Remova o disco e deixe o sistema ligado por cerca de uma hora.– Desconecte o cabo de alimentação da tomada da parede por alguns minutos. Reconecte o cabo de alimentação e tente usá-lo novamente da maneira normal.
A imagem congela momentaneamente durante a reprodução.	<ul style="list-style-type: none">– Verifique se há marcas de dedo/arranhões no disco e limpe-o com um pano macio, esfregando do centro para a borda.
Não foi possível selecionar Progressive Scan ligado/desligado.	<ul style="list-style-type: none">– Verifique se a saída do sinal de vídeo está ajustada para { YPbPr }.
Não reproduz filmes DivX®.	<ul style="list-style-type: none">– Verifique se o arquivo DivX® está codificado no modo 'Home Theatre' com o codificador DivX® 5.x.– Verifique se o filme DivX® baixado é um arquivo completo.
Ausência de som durante a reprodução de filmes DivX®.	<ul style="list-style-type: none">– Talvez este DVD player não ofereça suporte ao codec de áudio.
Filmes DivX® não são repetidos.	<ul style="list-style-type: none">– Verifique se o tamanho do arquivo do filme não supera o tamanho do arquivo do disco enquanto é baixado.
A saída HDMI está muda.	<ul style="list-style-type: none">– Verifique a conexão entre a TV e a tomada HDMI do DVD player.– Verifique se a TV suporta este DVD player 480p/576p/720p/1080i.– Verifique se o ajuste do sistema da TV está correto.– Verifique se o áudio HDMI está ajustado para { ON (LIGADO) } no menu do sistema.

Precisa de ajuda? Visite-nos em www.philips.com/support

Especificações

PADRÃO

DA TV (PAL/50Hz) (NTSC/60Hz)

Número de linhas	625	525
Reprodução	Multipadrão	(PAL/NTSC)

DESEMPENHO DE VÍDEO

Vídeo DAC	12 bits, 216 MHz
YPbPr	0,7 Vpp ~ 75 ohm
Saída de vídeo	1 Vpp ~ 75 ohm
Saída HDMI	480p, 576p, 720p, 1080i, Auto

FORMATO DO VÍDEO

Digital	MPEG 2 para DVD, SVCD
Compressão	MPEG 1 para VCD DivX®

DVD	50 Hz	60 Hz
Resolução horizontal	720 pixels	720 pixels
Resolução vertical	576 linhas	480 linhas

VCD	50 Hz	60 Hz
Resolução horizontal	352 pixels	352 pixels
Resolução vertical	288 linhas	240 linhas

FORMATO DE ÁUDIO

Digital	MPEG/ AC-3/ PCM	comprimido Digital 16, 20, 24 bits fs, 44,1, 48, 96 kHz
	MP3 (ISO 9660)	96, 112, 128, 256 kbps e taxa de transferência variável fs, 32, 44,1, 48 kHz

Som estéreo analógico
Downmix compatível com Dolby Surround do
som Dolby Digital multicanal

DESEMPENHO DE ÁUDIO

Conversor DA	24 bits, 192 kHz
DVD	fs 96 kHz 4 Hz - 44 kHz fs 48 kHz 4 Hz - 22 kHz
SVCD	fs 48 kHz 4 Hz - 22 kHz fs 44,1 kHz 4 Hz - 20 kHz
CD/VCD	fs 44,1 kHz 4 Hz - 20 kHz
Sinal/ruído (1 kHz)	> 122 dB (CD) > 124 dB (DVD)
Faixa dinâmica (1 kHz)	96 dB (CD) 103 dB (DVD)
Cross-talk (1 kHz)	122 dB
Distorção/ruído (1 kHz)	> 91 dB
MPEG MP3	MPEG Audio L3

CONEXÕES

Saída YPbPr	Cinch 3x
Saída de vídeo	Cinch (amarelo)
Saída S-Vídeo	Mini DIN, 4 pinos
Saída de áudio (E+D)	Cinch (vermelho/branco)
Saída digital	1 coaxial, 1 ótica IEC60958 para CDDA / LPCM IEC61937 para MPEG 1/2, Dolby Digital e DTS
Saída HDMI	Tipo A x 1
Saída analógica de 6 canais	
Áudio frontal E/D	Amarelo (branco/vermelho)
Áudio surround	Cinch (branco/vermelho)
Áudio central	Cinch (azul)
Áudio do subwoofer	Amarelo (preto)

GABINETE

Dimensões (l x a x p)	435 x 79 x 315 mm
Peso	Aproximadamente 5,5 kg

CONSUMO DE ENERGIA

Voltagem da alimentação	
EUA e Canadá	120 V, 60 Hz
Austrália/Nova Zelândia	240 V; 50 Hz
Reino Unido e Europa	230 V; 50 Hz
Modelos gerais	110 - 240 V; 50/60 Hz
Consumo de energia	20 W
Consumo no modo de espera	< 1 W

Analógico: som não convertido em números. O som analógico varia, enquanto o som digital tem valores numéricos específicos. Essas tomadas enviam áudio por meio de dois canais, o esquerdo e o direito.

Proporção da imagem: a relação dos tamanhos vertical e horizontal de uma imagem exibida. A relação horizontal versus vertical das TVs convencionais é 04:03, e a das widescreens é 16:9.

Tomadas AUDIO OUT: tomadas na parte traseira do sistema de DVD que enviam áudio para outro sistema (TV, estéreo, etc.).

Taxa de bits: quantidade de dados usados para uma determinada duração de música; medida em kilobits por segundo ou kbps. Ou a velocidade em que você grava. Como regra geral, quanto maior a taxa de bits, ou quanto mais alta a velocidade de gravação, melhor será a qualidade do som. No entanto, taxas mais altas de bits ocupam mais espaço em disco.

Capítulo: seções de um filme ou programa musical em um DVD, menores do que os títulos. O título compõe-se de diversos capítulos. A cada capítulo atribui-se um número de capítulo, para permitir a localização do capítulo desejado.

Tomadas Component Video Out: tomadas na parte de trás do sistema de DVD que enviam vídeo de alta qualidade para uma TV que possui tomadas Component Video In (R/G/B, Y/Pb/Pr, etc.).

Menu de discos: exibição de uma tela preparada para permitir a seleção de imagens, sons, legendas, diversos ângulos, etc. gravados em um DVD.

Digital: Som convertido em valores numéricos. O som digital está disponível quando você usa tomadas DIGITAL AUDIO OUT coaxiais ou ópticas. Essas tomadas enviam áudio por meio de diversos canais em vez de apenas dois, como no caso do som analógico.

DivX® 3, 1/4.x/5.x/6x: codec do DivX® é uma tecnologia de compactação de vídeo com base em MPEG-4 de patente requerida, desenvolvida pela DivX® Networks, Inc. É capaz de reduzir vídeos digitais o suficiente para possibilitar sua transferência pela Internet, sem perder sua alta qualidade visual.

Dolby Digital: sistema de som Surround desenvolvido pela Dolby Laboratories que contém até seis canais de áudio digital (frontal esquerdo e direito, surround esquerdo e direito, central e subwoofer).

JPEG: formato de imagem digital estática muito utilizado. Sistema de compactação de dados de imagem estática proposto pelo Joint Photographic Expert Group, que apresenta pequena perda de qualidade de imagem apesar da elevada taxa de compactação.

MP3: formato de arquivo com um sistema de compactação de dados de áudio. 'MP3' é a abreviação de Motion Picture Experts Group 1 (ou MPEG-1) Audio Layer 3. Com o formato MP3, um CD-R ou CD-RW pode conter cerca de 10 vezes mais volume de dados do que um CD comum.

Multicanal: o DVD é especificado para que cada faixa de som constitua um campo sonoro. O conceito multicanais refere-se a uma estrutura de faixas de som com três ou mais canais.

Controle de país: função do DVD que limita a reprodução do disco de acordo com a idade dos usuários e com o nível de limitação de cada país. A restrição varia de um disco para outro. Quando ativada, a reprodução será proibida se o nível do software for maior do que o nível definido pelo usuário.

PCM (Pulse Code Modulation): sistema para converter sinal sonoro analógico em sinal digital para processamento posterior, sem o uso de compactação de dados na conversão.

Controle de reprodução (PBC): refere-se ao sinal gravado em CDs de vídeo ou SVCDs para o controle da reprodução. Usando telas de menu gravadas em CDs de vídeo ou SVCDs que suportam PBC, você pode desfrutar de softwares interativos ou que tenham funções de pesquisa.

Progressive Scan: exibe todas as linhas horizontais de uma imagem de uma só vez, como um quadro de sinal. Esse sistema pode converter o vídeo entrelaçado do DVD em formato progressivo para uma exibição progressiva. O Progressive Scan aumenta significativamente a resolução vertical.

Código de região: sistema que só permite a reprodução de discos na região previamente designada. Esta unidade só executa discos que tenham códigos de região compatíveis. Você pode encontrar o código de região de sua unidade no rótulo do produto. Alguns discos são compatíveis com mais de uma região (ou ALL – Todas as regiões).

Título: maior seção de um recurso fílmico ou musical em um DVD, música, software de vídeo ou o álbum inteiro de um software de áudio. A cada título atribui-se um número para permitir a localização do título desejado.

Tomada VIDEO OUT: tomada na parte de trás do sistema de DVD que envia sinais de vídeo à TV.

POLIZA DE GARANTIA

ESTA POLIZA ES GRATUITA

Este aparato ha sido cuidadosamente diseñado y se ha fabricado con los mejores materiales bajo un estricto control de calidad, garantizando su buen funcionamiento por los periodos establecidos según el aparato (ver lista en la parte inferior) **a partir de la entrega del aparato al consumidor.**

Esta póliza incluye la reparación o reposición gratuita de cualquier parte o componente que eventualmente fallase y la mano de obra necesaria para su reparación, así como los gastos de transportación razonablemente erogados dentro de nuestros centros de servicio, misma que se hará efectiva en cualquiera de nuestros centros de servicio autorizados en el país.

Si su aparato llegase a requerir de nuestro servicio de garantía, acuda al centro de servicio más cercano a su domicilio, de tener alguna duda por favor llame a nuestro **CENTRO DE INFORMACIÓN AL CLIENTE LADA** sin costo en toda la republica al **01 800 504 62 00** en donde con gusto le indicaremos el centro de servicio autorizado más cercano a su domicilio.

PHILIPS MEXICANA S.A. de C.V. a través de sus centros de servicio autorizados **reparará y devolverá a usted su aparato en un plazo no mayor a 20 días hábiles,** contados a partir de la fecha de ingreso, impresa en la orden de servicio de cualquiera de nuestros centros de servicio autorizados.

La garantía de esta póliza cubre cualquier desperfecto o daño eventualmente ocasionado por los trabajos de reparación y/o traslado del aparato en el interior de nuestros centros de servicio autorizados.

Esta póliza sólo tendrá validez, si está debidamente requisitada, sellada por la casa vendedora, en caso de extravío de esta póliza, podrá hacer efectiva su garantía con la presentación de su factura de compra.

ESTA POLIZA NO SE HARA EFECTIVA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

- Cuando el aparato sea utilizado en condiciones distintas a las normales.
- Cuando el aparato no haya sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña.
- Cuando la causa de la falla o mal funcionamiento sea consecuencia de una reparación inadecuada o alteración producida por personas no autorizadas por PHILIPS MEXICANA S.A. de C.V.

PERIODOS DE GARANTIA

36 MESES.- Monitores para computadora.

12 MESES.- Televisores con y sin reproductor de video digital DVD, videocassetteras, reproductores de discos de video digital DVD, reproductores de disco de video digital con pantalla incluida, grabadores reproductores de disco de video digital DVD, grabadores reproductores de disco compacto, Radiograbadoras con y sin reproductor de disco compacto, reproductores de disco compacto portátil, video proyectores (excepto la lámpara) , cámaras de video, decodificadores de señal (IRD), televisores para hotel, sistemas de observación, televisores de proyección, teléfonos celulares, pagers, minisistemas de audio, minisistemas de audio con reproductor de disco de video digital integrado, microsistemas de audio, sistemas de cine en casa, sistemas reproductores de disco de video digital, equipos modulares, sintonizadores, facsímils, LNB, antenas de recepción de satélite, DVD ROM, CDR ROM y CDRW ROM para computadora.

6 MESES.- reproductores de cassette portátil, radio relojes, radios A.M./F.M., reproductores de audio digital MP3 (Internet), auto estéreos, teléfonos, teléfonos inalámbricos, cámaras digitales.

3 MESES.- Accesorios, controles remotos, bocinas, cintas para fax y para cámaras de videoconferencia, micrófonos, audífonos.

PHILIPS

Português

MC - 719 - ARCO

Philips Mexicana, S.A. de C.V.

Producto Importado por:
Philips Mexicana, S.A. de C.V.
 Av. La Palma No.6
 Col. San Fernando La Herradura
 Huixquilucan, Edo. de México, C.P. 52784
 Tel. 52 69 90 00

Centro de Información al Cliente
Información General
 LADA SIN COSTO PARA TODA LA REPUBLICA
 01 800 504 62 00
 CORREO ELECTRONICO
 philips@merkafon.com

MODELO _____ No. DE SERIE _____
 La presente garantía contará a partir de: DIA MES AÑO

En caso que en su producto presente alguna falla, acuda al centro de servicio más cercano a su domicilio (según listado de talleres anexo) y en caso de tener alguna duda o pregunta por favor llame a nuestro **Centro de información al Cliente**, en donde con gusto le atenderemos en todo lo relativo a:
 * Servicio de sus aparatos Philips
 * Información de productos y Talleres Autorizados Philips
 * Asesoría en el manejo e instalación de su producto Philips
 * Información en donde puede adquirir productos y accesorios Philips

Para hacer efectiva la garantía de su producto, es necesario presentar esta póliza debidamente requisitada o de lo contrario, presentar su factura de compra.

CENTROS DE SERVICIO AUTORIZADOS PHILIPS EN LAS PRINCIPALES CIUDADES

NOTA: Los Centros que tengan (S) solo proporcionan Servicio y los que tengan (SR) venden refacciones, accesorios y proporcionan Servicio

CIUDAD	LADA	TELEFONO	CORREO ELECTRONICO		CIUDAD	LADA	TELEFONO	CORREO ELECTRONICO	
ACAPULCO, GRO	744	483-32-96	serproa@yahoo.com.mx	S	MEXICO, D. F. ZONA NORTE	55	55-67-19-92 55-67-22-56	chy_electronica@yahoo.com.mx	S
AGUASCALIENTES, AGS	448	915-51-81	jimsaale@hotmail.com	S	MEXICO, D. F. ZONA ORIENTE	55	57-68-89-37	cnoguedam@terra.com.mx	S
CAMPECHE, CAMP.	981	816 25 75	oraza@hotmail.com	S	MEXICO, D. F. ZONA PONIENTE	55	58 12 44 12	raulmtzm@avantel.net	S
CANCUN, Q ROO.	998	984 18 74	qanmacancun@webtelmex.net.mx	S	MONTERREY, NL	818	375-16-17 400-54-03	mcasa@prodigy.net.mx	S
CD. JUAREZ, CHIH	656	618-21-28 623-46-20	teleservicio@prodigy.net.mx	S	MORELIA, MICH	443	312-03-17	multiservicios_profesionales_de_zamora@msn.com	S
CD. OBREGON, SON	644	412-41-61 416-20-93	mena747@prodigy.net.mx	S	NEZAHUALCOYOTL, EDO. MEX	55	57-33-34-98	vicentequiteriez@prodigy.net.mx	S
CD. VICTORIA, TAMP	834	315-66-03 312-51-93	eeil_smiller@yahoo.com.mx	S	OAXACA, OAX	951	516-47-37	eFrancistor@prodigy.net.mx	S
COLIMA, COL	312	314-03-01	tv_antenas@hotmail.com	S	ORIZABA, VER	272	724 38 53	barreda_electronics@hotmail.com	S
CUERNAVACA, MOR	777	313-00-49 313-90-92	centroserviciohertz@hotmail.com	S	PACHUCA, HGO	771	714-15-81	zaraleek@hotmail.com	S
CUIJACAN, SIN	667	716-15-10	stereovox@clm.megared.net.mx	S	POZA RICA, VER	782	824 47 82	sonydigital@prodigy.net.mx	S
CHIHUAHUA, CHIH	614	421-69-30 421-63-61	comercialdomestica@hotmail.com	S	PUEBLA, PUE	222	248-77-64 231-63-77	rascon12@prodigy.net.mx	S
CHILPANCIINGO, GRO	747	471 72 73	ingetec_gro@hotmail.com	S	QUERETARO, QRO	442	216-10-09		S
DURANGO, DGO	618	825-00-05	evsurdgo@yahoo.com	S	SALTILLO, COAH	844	415 35 80	electronica@digital_07@hotmail.com	S
GUADALAJARA, JAL	33	36-15-72-62 36-16-83-27	www.Lee.com.com.mx	S	SAN LUIS POTOSI, S.L.P	444	815-34-07	centro_servicios@prodigy.net.mx	S
HERMOSILLO, SON	662	210-54-95 210-05-86	manuelw@prodigy.net.mx	S	SATELITE, EDO, MEX	55	55 62 59 73	missus_satelite@hotmail.com	S
IRAPUATO, GTO	462	626-51-10	tv_gase@hotmail.com	S	TAMPICO, TAMP	833	214 13 60	electromov@prodigy.net.mx	S
LA PAZ, B.C.S	612	122-95-99	cenafa@prodigy.net.mx	S	TEPIC, NAY	311	212-66-93	spe_tn@hotmail.co	S
LEON, GTO	477	770-26-99	tecespecializados@hotmail.com	S	TIJUANA, B.C.N	664	621-22-15	www.esj1@telnor.net	S
MATAMOROS, TAMP	868	813-50-13	digitalelectronica@comunicable.net	S	TOLUCA, EDO, MEX	722	214-83-09		S
MAZATLAN, SIN	669	982-42-21	e_santel@hotmail.com	S	TOLUCA, EDO, MEX	722	213 62 94		S
MERIDA, YUC	999	926-59-05	evia2@prodigy.net.mx	S	TORREON, COAH	871	732-49-49	jomar2@prodigy.net.mx	S
MEXICALI, B.C.N	686	561-98-08 561-99-18	baiaelectronics@aol.com	S	TUXTLA GUTIERREZ, CHIS	961	618-19-08	kvideo@prodigy.net.mx	S
MEXICO D.F. ZONA ARAGON	55	57 94 06 34	philipservicio@hotmail.com	S	URUAPAN, MICH	452	524-06-38 524-37-78	rosalia@mic1.telmex.net.mx	S
MEXICO D.F. ZONA CENTRO	55	55 21 60 07	unitelmex@yahoo.com.mx	SR	VERACRUZ, VER	229	932-78-23 932-44-44	antza@ver.megared.net.mx	S
MEXICO, D. F. ZONA SUR	55	55-36-71-03 55-36-25-75	centroservicioelectronico@hotmail.com	S	VILLAHERMOSA, TAB	993	314-31-36 314-61-87	villatec@intrasur.net.mx	S
MEXICO, D. F. ZONA NORTE	55	53 68 30 21	tissaser@prodigy.net.mx	S	ZACATECAS, ZAC.	492	922 31 63	sertecmur@hotmail.com	S

Para mayor referencia de Talleres de Servicio Autorizados en otras ciudades comunicarse al 01 800 504 62 00 (lada sin costo)

Portugués

PHILIPS

Australia only

Manufacturers Warranty

**These Warranty conditions are valid for the following consumer electronics products:
Colour Televisions, Projection TV, Plasma & LCD TV, Video Cassette Recorders, CD Recorders &
Players, DVD Players, DVD Recorders, Audio Systems, Home Theatre systems & Portable Audio.**

The benefits given to the purchaser by this warranty are in addition to all other rights and remedies, which the purchaser has in respect of the product under the Trade Practices Act or other Commonwealth or State Law.

Philips Consumer Electronics warrants its products to the purchaser as follows and subject to the stated conditions.

3 Years Free Repair Service – at Philips ASC

Colour Television, Plasma Television, LCD Television, Projection Television
DVDR/VCR Combo, DVD Recorder, DVD Recorder with Hard Drive, LCD Projectors
Wireless Audio Systems

1 Year Free Repair Service – at Philips ASC

Audio Systems & Home Theatre Systems.

1 Year Free Replacement – at your Retailer

Portable Audio, MP3 Infotainment products, Video Cassette Recorders
DVD Player, DVD/VCR Combo Player, Portable DVD/LCD player.

Conditions of Repair Warranty

1. All claims for warranty service should be made to your nearest Philips Authorised Service Centre. Reasonable evidence of date of purchase must be provided.
2. This warranty extends only to defects in material or workmanship occurring under normal use of the product when operated in accordance with the instructions.
3. If a replacement product is supplied under the repair policy it is warranted, under this warranty, for the remainder of the warranty of the original purchased product only.
4. Home service is provided only within the normal service area of one of our recommended Authorised Service Centres (ASC). It will be provided for television receivers only, regardless of size or type (i.e. CRT, LCD, PTV, PDP). All other products are to be taken or sent by the consumer to the workshop of your nearest ASC (at the Consumer's expense).
5. This Manufacturers Warranty is limited to 3 months for above listed Consumer Electronics products if used in commercial applications.
6. Philips may, at its discretion choose to replace rather than repair any product covered by this warranty.
7. This Manufacturers Warranty is neither transferable nor valid in countries other than Australia.

This warranty does not cover:

- a) Mileage or travel outside the normal service area covered by selected Authorised Service Centre.
- b) Service costs arising from failure to correctly adjust the controls of the product or to observe the instructions, or inspections that reveal that the product is in normal working order.
- c) Product failures caused by misuse, neglect, accidental breakage, transit damage, inexpert repairs or modification by un-authorised persons, external fires, lightning strikes, floods, vermin infestation or liquid spillage.
- d) Cleaning of video or audio heads.
- e) Inadequate receiving antennae.
- f) Replacement of worn or used batteries or other consumables.
- g) Consumer products used in commercial applications (This warranty is limited to 3 months only)
- h) Second hand products.

The conditions contained in this warranty card replace and override the provision of the Philips World-Wide Guarantee for products purchased in Australia and used in Australia.

Version 6: 1 April 2006

Warranty valid for all new products purchased after 1st April 2006

1

Australia only

Philips Consumer Electronics a division of **Philips Electronics Australia Limited** ABN 24 008 445 743,
Level 1, 65 Epping Road NORTH RYDE NSW 2113.

Service is provided through more than 100 accredited Authorised Service Centres throughout Australia.
For direct contact with the nearest recommended Authorised Service Centre in capital & regional cities/towns

Authorised Service Centre Network

1300 361 392

Customer support is provided in Australia by our trained call centre staff
For assistance with product features and specifications, please call

Technology Care Centre

1300 363 391

**Please record the following information for your records and keep in a safe place.
We recommend retaining your purchase receipt to assist with any warranty claim**

Model number :

Serial number :

Date of purchase :

Retailer :

New Zealand - Guarantee and Service for New Zealand

Thank-you for purchasing this quality Philips product.

Philips New Zealand Ltd guarantees this product against defective components and faulty workmanship for a period of 12 months. Any defect in materials or workmanship occurring within 12 months from the date of purchase subject to the following conditions will be rectified free of charge by the retailer from whom this product was purchased.

Conditions

- 1.** The product must have been purchased in New Zealand. As proof of purchase, retain the original sales docket indicating the date of purchase.
- 2.** The guarantee applies only to faults caused by defective components, or faulty workmanship on the part of the manufacturer.
- 3.** The guarantee does not cover failures caused by misuse, neglect, normal wear and tear; accidental breakage, use on the incorrect voltage, use contrary to operating instructions, or unauthorised modification to the product or repair by an unauthorised technician.
- 4.** Reasonable evidence (in the form of a sales docket) must be supplied to indicate that the product was purchased no more than 12 months prior to the date of your claim.
- 5.** In the event of a failure, Philips shall be under no liability for any injury, or any loss or damage caused to property or products other than the product under guarantee.

This guarantee does not prejudice your rights under common law and statute, and is in addition to the normal responsibilities of the retailer and Philips.

How to claim

Should your Philips product fail within the guarantee period, please return it to the retailer from whom it was purchased. In most cases the retailer will be able to satisfactorily repair or replace the product.

However, should the retailer not be able to conclude the matter satisfactorily, or if you have other difficulties claiming under this guarantee, please contact

The Guarantee Controller Philips New Zealand Ltd.

P.O. Box 41.021

Auckland

(09) 84 94 160

fax (09) 84 97 858

English

中文(繁體)

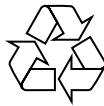
Bahasa Melayu

Français

Español

Português

Meet Philips at the Internet
<http://www.philips.com/support>



DVP 7400S



3139 245 24072



SgpSL-0641/98-6